



AMTSBLATT FÜR DIE STADT AKEN (ELBE)

einschließlich der Ortschaften Mennewitz, Kleinzerbst, Kühren und Susigke

Ein Stück grüne Zukunft
für Aken (Elbe)



S. 12

Ein Fest aus Licht, Handwerk
und Herzenswärme

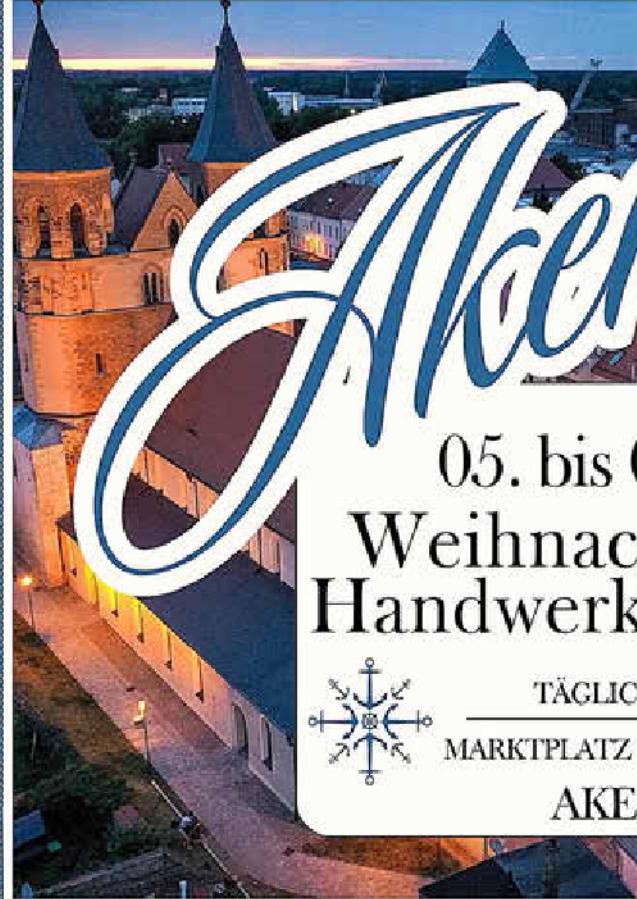


Mittelteil

Entsandet und aufgetaucht –
Ein kreatives Herbstferienprojekt



S. 20



EIMS
Energie mit Service



Akener
05. bis 07.12.2025
Weihnachtsmarkt &
Handwerkerweihnacht



TÄGLICH AB 14 UHR

MARKTPLATZ UND MARIENKIRCHE

AKEN (ELBE)



Aus dem Inhalt

- Bekanntmachung der Einladung zur 11. Sitzung des Stadtrates am 27.11.2025 sowie zur 12. Sitzung des Stadtrates am 04.12.2025 Seite 7
- Bekanntmachung der in der 10. Sitzung des Stadtrates am 09.10.2025 gefassten Beschlüsse Seite 8
- Bekanntmachung über die Erteilung der Genehmigung und Wirksamwerden der 3. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Aken (Elbe) gemäß § 6 Abs. 5 Baugesetzbuch (BauGB) Seite 9
- Bekanntmachung über die Erteilung der Genehmigung und Wirksamwerden der 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Aken (Elbe) gemäß § 6 Abs. 5 Baugesetzbuch (BauGB) Seite 10

Service- und Notrufnummern

Allgemeinmedizin

Die ärztliche Versorgung der Stadt Aken (Elbe) mit ihren Ortschaften Kleinzerbst, Kühren, Mennewitz und Susigke erfolgt einheitlich. Der diensthabende Bereitschaftsarzt ist montags, dienstags und donnerstags von 19:00 bis 07:00 Uhr des Folgetages, mittwochs und freitags von 14:00 bis 07:00 Uhr des Folgetages sowie an den Wochenenden und Feiertagen von 07:00 bis 07:00 Uhr des Folgetages über die zentrale Notdiensttelefonnummer **116117** bundesweit oder über die Rettungsleitstelle des Landkreises Anhalt-Bitterfeld unter der Telefonnummer 03493/513150 erreichbar. Außerhalb der Notdienstzeiten melden sich bitte alle Patienten im Bedarfsfall bei ihren jeweiligen Hausärzten. Diese geben Auskunft, auch über den Anrufbeantworter, bei welchem Arzt sich dringend behandlungsbedürftige Patienten vorstellen können.

Notdienste der Apotheken in dringenden Notfällen und bei Notrezepten

Bitte entnehmen Sie die Bereitschaftsdienste für die Apotheken dem aktuellen Aushang an den Türen der Akener Apotheken. Die aktuellen Notdienstpläne können auch unter www.aponet.de abgerufen werden.

Stadt Aken (Elbe)

Die Erreichbarkeit des Bereitschaftsdienstes im Stadtgebiet der Stadt Aken (Elbe) und in den Ortschaften ist wie folgt geregelt: Zur Gefahrenabwehr ist außerhalb der Dienstzeiten des Ordnungsamtes der Stadt Aken (Elbe) prinzipiell die Einsatzleitstelle des Landkreises Anhalt-Bitterfeld unter der Tel.-Nr. 03493 513150 zu informieren.

Der Stadtrat und seine Ausschüsse tagen wie folgt

Hauptausschuss	20.11.2025
Stadtrat	27.11./04.12.2025

Stadtwerke Aken (Elbe)

Köthener Chaussee 1
06385 Aken (Elbe)
Tel.: 034909 88710
Fax: 034909 88715
E-Mail: info@stadtwerke-aken.de
Web: www.stadtwerke-aken.de

Telefonische Erreichbarkeit des Bereitschaftsdiensts bei Störungen und Havarien in der Trinkwasser- und FernwärmeverSORGUNG:

Montag bis Freitag in der Zeit von 15:00 Uhr bis 06:30 Uhr sowie an Sonn- und Feiertagen unter der Telefonnummer 0172 6308264.

Abwasserzweckverband Aken (Elbe)

Köthener Chaussee 01
06385 Aken (Elbe)
Tel.: 034909 337-6
Fax: 034909 337-70
E-Mail: azv_aken@t-online.de
www.azvaken.de
Bereitschaftsdienst: 0177-241 42 33

Stadtverwaltung Aken (Elbe)

Tel.: 034909/803, Fax: 034909/80412
Email: info@aken.de
Presseanfragen: pressestelle@aken.de
Internet: www.aken.de
Allgemeine Sprechzeiten
Montag – Mittwoch 09:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag 09:00 – 12:00 Uhr sowie 13:00 – 18:00 Uhr
Freitag geschlossen

Bürgermeistersprechstunde

Die Bürgermeistersprechstunde findet

am Donnerstag, dem 11.12.2025
in der Zeit von 16:00 bis 18:00 Uhr

im Büro des Bürgermeisters (Rathaus, Markt 11) statt.

Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

Der Bereitschaftsdienst ist an allen Wochenenden in der Zeit

von 10:00 – 12:00 Uhr sowie 17:00 – 18:00 Uhr

erreichbar. Eine aktuelle Auskunft, welche Praxis für den jeweiligen Bereitschaftsdienst eingeteilt ist, erhalten Sie telefonisch über die Rettungsleitstelle des Landkreises Anhalt-Bitterfeld unter 03493 513150.

Grußwort des Bürgermeisters

Liebe Akenerinnen und Akener, liebe Bürgerinnen und Bürger der Ortschaften,

**„Was man tief in seinem Herzen besitzt,
kann man nicht durch den Tod verlieren.“**

– Johann Wolfgang von Goethe

Am 23. November 2025 begehen wir in diesem Jahr wieder den Totensonntag – einen Tag der Stille, des Innehaltens und der Erinnerung. Er steht am Ende des Kirchenjahres und wurde bereits 1816 von König Friedrich Wilhelm III. als Gedenktag für die Verstorbenen eingeführt. Bis heute ist er ein fester Bestandteil unseres kulturellen Gedächtnisses – unabhängig davon, ob man religiös ist oder nicht.

An diesem Tag gedenken wir jener Menschen, die nicht mehr unter uns sind. Wir halten inne, um Dankbarkeit zu empfinden – für die Spuren, die sie hinterlassen haben, für das, was sie uns gelehrt und gegeben haben. Der Totensonntag mahnt uns, die Endlichkeit des Lebens nicht zu fürchten, sondern sie als Teil unserer gemeinsamen Geschichte zu begreifen.

Traditionell gilt er als stiller Tag, bevor mit dem ersten Advent die festliche Zeit des Lichts beginnt. Deshalb schalten wir auch in unserer Stadt die Weihnachtsbeleuchtung und den Adventsschmuck erst nach dem Totensonntag ein – als Zeichen des Respekts gegenüber den Verstorbenen und dieser besonderen Zeit des stillen Gedenkens.

Doch gerade aus dieser Stille erwächst auch etwas Positives.

Denn wer innehält, der spürt: **Das Leben ist jetzt.**

Jeder Moment, den wir bewusst erleben – mit Familie, Freunden, Nachbarn – ist ein Geschenk. Auch wenn die Zeiten schwieriger geworden sind, sollten wir uns immer wieder daran erinnern, was uns stärkt: Zusammenhalt, Vertrauen und das Bewusstsein, dass Freude oft in den kleinen Dingen liegt.

„Nicht die Jahre in unserem Leben zählen – sondern das Leben in unseren Jahren.“

Ein freies Sinnzitat von Adlai Stevenson erinnert mich immer daran, dass wahre Erfüllung nicht in der Länge unseres Lebens liegt, sondern in der Tiefe unserer Erlebnisse.

Es sind nicht die großen Reisen, Anschaffungen oder äußeren Erfolge, die unser Leben reich machen – sondern jene Augenblitze, die wir mit offenem Herzen wahrnehmen: das Lachen unserer Kinder, ein schöner Abend mit Freunden, ein Spaziergang durch die farbenprächtigen Herbstwälder und Auen der Biosphäre, die gemeinsame Tasse Kaffee oder Tee bei Deinen Lieben, die Stille eines Wintermorgens oder einfach nur das Gefühl, gebraucht zu werden. Das Gefühl, nicht allein zu sein, sondern Miteinander zu leben.

Es sind die Momente, in denen wir lachen, staunen, lieben und ganz im Augenblick sind, die unserem Dasein Bedeutung verleihen. Jedes Jahr, das wir erleben, ist ein Kapitel – doch der eigentliche Wert liegt nicht in der Zahl der Seiten, sondern in der Intensität der Zeilen, die wir darin schreiben. Das Schöne darin ist, dass es für diese Momente kein Geld und keinen Luxus braucht, sondern nur Achtsamkeit, Nähe und Zeit füreinander. Sie sind das, was bleibt – auch wenn Jahre vergehen.

Und vielleicht ist das die schönste Erkenntnis: Dass Glück nicht außerhalb von uns entsteht, sondern in uns selbst wächst, überall dort, wo wir das Leben wirklich fühlen.

Gerade in Zeiten, in denen vieles ungewiss scheint, ist das ein tröstlicher Gedanke: Dass wir das Glück nicht auf ein Morgen verschieben müssen – weil es schon im Heute auf uns wartet, in einem Blick, in einem Lächeln, in einem stillen Moment unter Freunden.

So verstehen wir den Totensonntag nicht nur als Tag des Abschieds, sondern auch als Einladung, das Hier und Jetzt mit Dankbarkeit zu leben.

Möge uns dieser Gedanke durch die kommenden Wochen begleiten: mit Ruhe im Herzen, Dankbarkeit im Blick und Zuversicht im Handeln.

Herzlichst

*Ihr
Jan-Hendrik Bahn
Bürgermeister*



Bericht der Stadtverwaltung

Hubertusmesse in der Nikolaikirche Aken

Am Sonntag, dem 2. November 2025, einen Tag vor dem eigentlichen Hubertustag, fand in der Akener Nikolaikirche von 10 bis 12 Uhr die diesjährige Hubertusmesse statt. In jagdlich geschmückter Atmosphäre, umgeben von Grün, Kerzen und Hörnerklang, erlebten die zahlreichen Besucherinnen und Besucher eine beeindruckende Messe, die Glaube, Kultur und jagdliches Brauchtum auf einzigartige Weise miteinander verband.

Bereits vor Beginn der Messe sorgten die Jagdhornbläser aus Susigke mit ihrem Spiel für eine besondere Einstimmung. Von der Orgelempore herab erfüllten sie den Kirchenraum der Nikolaikirche mit ihren Klängen – ein ergreifender Moment, der die Gäste unmittelbar in die feierliche Stimmung führte.



Die eigentliche Messe wurde musikalisch von den Jagdhornbläsern aus Dessau gestaltet. Mit beeindruckender Präzision und Gefühl trugen sie die klassischen Stücke der Hubertusmesse nach französischem Vorbild vor und verliehen der Liturgie ihren unverwechselbaren jagdlichen Charakter.

Neuer Jugendbeirat in Aken (Elbe) ernannt und verpflichtet

„Die erfolgreiche dritte Jugendbeiratswahl zeigt: Unsere jungen Menschen wollen mitgestalten und Verantwortung übernehmen. Das ist gelebte Demokratie – und ein starkes Zeichen für die Zukunft unserer Stadt.“ Mit diesen Worten eröffnete Bürgermeister Jan-Hendrik Bahn die Ernennung des neu gewählten Jugendbeirates der Stadt Aken (Elbe) in der Stadtratssitzung am 9. Oktober 2025.

Nach einer erfolgreichen Wahl am 18. September 2025 wurden die Mitglieder des 3. Jugendbeirates nun offiziell verpflichtet. Bürgermeister Bahn dankte dem Wahlvorstand unter der Leitung von Anke Nielebock für die engagierte Begleitung des Wahlprozesses und sprach den jungen Vertreterinnen und Vertretern seinen Glückwunsch aus.

Dem neuen Jugendbeirat gehören an: Ayleen Goßler, Chiara Uhlmann, Manuel Marcel Schorsch, Felix Ufer und John Kaube. Als Nachrückerinnen und Nachrücker stehen Pauline Aisch, Samantha Ashley Kreutz und Jamie Mund bereit. Mit der Verpflichtung der Beiratsmitglieder beginnt die dritte Legislaturperiode des Gremiums, das für die kommenden vier Jahre (2025-2029) die Interessen der Jugendlichen und jungen Erwachsenen in der Elbestadt vertritt. Der Jugendbeirat ist damit ein fester Bestandteil der kommunalen Demokratie und bietet jungen Menschen die Möglichkeit, ihre Stadt mit eigenen Ideen, Projekten und Impulsen aktiv mitzugestalten.

Der Stadtratsvorsitzende Dr. Lothar Seibt betonte im Zuge der Verpflichtung die Bedeutung des Engagements: „Ich freue mich über das großartige Engagement unserer Jugendlichen. Mit jeder Wahl wächst der Jugendbeirat weiter in seine Rolle –

Superintendent Matthias Porzelle des Kirchenkreises Egeln fand in seiner Predigt eindrucksvolle Worte über die Verantwortung des Menschen gegenüber der Schöpfung. Er erinnerte an die Geschichte des Heiligen Hubertus von Lüttich, des Schutzpatrons der Jäger: Hubertus, einst ein leidenschaftlicher Jäger, soll während der Jagd einem Hirsch begegnet sein, in dessen Geweih ein leuchtendes Kreuz erschien. Dieses Erlebnis führte ihn zur Umkehr – zu einem Leben in Demut, Achtung und im Einklang mit Gottes Schöpfung.

Ein Erlebnis, welches Bürgermeister Jan-Hendrik Bahn in seinem Grußwort zur Messe aufgriff und durch eine persönliche Jagdgeschichte emotional und anschaulich reflektierte. Zum Abschluss dankte er allen Mitwirkenden und würdigte das Engagement der beteiligten Akteure. Ein besonderer Dank galt dem Hegering Kleinzerbst für die Organisation der Messe sowie den Jagdhornbläsern aus Dessau und Susigke für ihre eindrucksvolle musikalische Gestaltung.

Die Messe folgte dem traditionellen Ablauf einer Hubertusfeier: Es wechselten zwischen Musikstücken der Jagdhornbläser Lesungen aus den Psalmen und dem Evangelium, die von der Schönheit und Verantwortung der Schöpfung handelten. Die musikalischen Zwischenspiele schufen einen würdevollen Rahmen, der Gebet und Musik in Einklang brachte. Mit dem feierlichen „Halali“ endete die Messe und entließ die Besucher mit einem Gefühl der inneren Ruhe und Verbundenheit. Bürgermeister Bahn resümierte: „Diese Messe ist weit mehr als ein kulturelles Ereignis – sie ist Ausdruck einer tiefen Verbundenheit zwischen Natur, Glauben und Gemeinschaft. Die Jagd ist Teil unserer Geschichte und zugleich Ausdruck von Verantwortung und Achtung vor der Schöpfung.“ Die gute Zusammenarbeit von Kirche, Jägerschaft und Stadt hat erneut ein beeindruckendes Kooperationsprojekt hervorgebracht, das zur Bewahrung einer jahrhundertealten Tradition beiträgt. Die Hubertusmesse zeigte eindrucksvoll, dass jagdliches Brauchtum, Musik und Glaube auch heute noch Menschen verbinden und bleibende Werte vermitteln können.

als Stimme, Ideengeber und Motor für ein junges, lebenswertes Aken.“



Die konstituierende Sitzung des neuen Jugendbeirates findet am 03.12.2025 statt. Dabei werden die Vorsitzenden gewählt und die inhaltlichen Schwerpunkte für die kommende Amtszeit festgelegt.

Darüber hinaus ist der Jugendbeirat über die sozialen Medien jederzeit erreichbar. Wer sich informieren oder eigene Ideen einbringen möchte, findet das Gremium auf Facebook und Instagram. Dort berichtet der Jugendbeirat regelmäßig über seine Arbeit, Projekte sowie Aktionen und lädt alle jungen Menschen ein, sich aktiv zu beteiligen.

Ein steinernes Geschichtsbuch der Stadt Aken (Elbe) - Abschluss der Sanierung der historischen Stadtmauer

Nach über zehn Jahren Planung, Abstimmung und Bauarbeiten ist die Sanierung der historischen Stadtmauer Aken (Elbe) abgeschlossen.

Mit einem feierlichen Termin an der sanierten Mauer wurde das bedeutende Bauprojekt offiziell übergeben – in Anwesenheit zahlreicher Stadträte, des Stadtratsvorsitzenden Dr. Lothar Seibt, Frau Dr. Dietlind Paddenberg vom Landesamt für Denkmalpflege und Archäologie Sachsen-Anhalt sowie Herrn Helge Jarecki, der die archäologische Fachbegleitung verantwortete.

Die Akener Stadtmauer - ihre Geschichte und Bedeutung

Die Akener Stadtmauer ist ein Wahrzeichen der Stadt und zählt zu den umfangreichsten und am besten erhaltenen mittelalterlichen Befestigungsanlagen Sachsen-Anhalts. Ihre Ursprünge reichen bis in das 13. und 14. Jahrhundert zurück. Bereits 1288 wurde erstmals eine Stadtbefestigung urkundlich erwähnt, zunächst als hölzerne Palisade, ab 1335 dann als steinerne Mauer mit 14 Türmen und Wiekhäusern, darunter das Köthener-, Dessauer-, Burg- und Elbtor.

Auf einer Gesamtlänge von 2,4 Kilometern umschloss sie die mittelalterliche Stadt und war über Jahrhunderte ein wichtiger Schutzwall. Heute ist sie ein einzigartiges Zeugnis mittelalterlicher Bau- und Stadtgeschichte – oder, wie Bürgermeister Jan-Hendrik Bahn es formulierte, „ein steinernes Geschichtsbuch unserer Stadt, das über Generationen hinweg von Schutz, Verantwortung und Zusammenhalt erzählt.“

Vom Sanierungsbedarf zur Umsetzung

Die Standfestigkeit der Stadtmauer hatte sich durch das Hochwasserereignis in 2013 deutlich verschlechtert. Ein Gutachten aus 2015 belegte erhebliche Schäden und eine akute Einsturzgefahr. Die Stadt reagierte. Es kam zum Sicherheitsabbruch, der umfangreiche Planungen und Abstimmungen zwischen Stadtverwaltung, Bauordnungamt, Landesverwaltungsamt sowie der unteren und oberen Denkmalschutzbehörde zur Folge hatte – ein Prozess, der sich als überaus herausfordernd und anspruchsvoll erwies. Am 9. September 2021 konnte nach sieben Jahren intensiver Abstimmung schließlich die Baugenehmigung erteilt werden. Damit begann eines der spannendsten Bauprojekte der letzten Jahre in Aken. Frau Marion Kilian-Scholz, Bauleiterin der Firma Scholz Bau GmbH, bestätigte: „Dies war kein alltägliches Bauprojekt, sondern eine Herausforderung, die man erstmal meistern musste.“

Es galt, denkmalpflegerische Anforderungen, bauliche Sicherheit und Finanzierbarkeit miteinander in Einklang zu bringen.

Eine moderne Beton-Ringbauweise wurde durch den Denkmalschutz verworfen – stattdessen entschied man sich für eine Stein-auf-Stein-Sanierung, ergänzt durch massive Stützpfeiler und Stahlbeton-Sicherungselemente, um so viel wie möglich von der historischen Substanz zu erhalten.

Bauausführung und Zahlen

Insgesamt wurden rund 135 Meter der Stadtmauer vollständig saniert und wiederhergestellt. Dabei kamen über 320 Kubikmeter Mauerwerk zum Einsatz. Die Maßnahme erforderte elf Mehrkostenänderungsanträge, zahlreiche Fachabstimmungen und archäologische Begleitungen. Die Gesamtkosten beliefen sich auf 1,24 Millionen Euro, die vollständig durch das Land Sachsen-Anhalt im Rahmen der Hochwasserschadenssanierung finanziert wurden. Die Arbeiten wurden von der Firma Scholz Bau GmbH Halle (Saale) ausgeführt, die Planung und Bauleitung durch das Architekturbüro Banisch (Aken).

„Wir haben gebaut, wie es der Denkmalschutz gefordert hat – nur so konnte das Projekt genehmigt und umgesetzt werden“, erklärte Bürgermeister Bahn und führte fort „Natürlich darf man fragen, ob 1,24 Millionen Euro für 135 Meter Mauer verhältnismäßig sind. Aber es zeigt auch, welchen Wert unsere Gesellschaft dem Erhalt ihrer Geschichte beimisst.“

Anerkennung und Dank

Im Rahmen der offiziellen Übergabe dankte Bürgermeister Bahn allen Beteiligten: dem Land Sachsen-Anhalt für die Finanzierung, der städtischen Bauverwaltung, den beteiligten Fachbehörden und Ämtern, der Firma Scholz Bau GmbH für die handwerklich präzise Umsetzung, der Feuerwehr Aken (Elbe) für die Unterstützung sowie dem Lidl-Markt Aken für das große Entgegenkommen während der Bauphase. Zahlreiche Gäste aus Politik, Verwaltung und Fachwelt wohnten der Übergabe bei – unter ihnen auch das MDR-Fernsehen, das in der Sendung „MDR SACHSEN-ANHALT HEUTE“ über die Sanierung berichtete. Der Beitrag würdigte die Stadtmauer als herausragendes Beispiel erfolgreicher Denkmalpflege und kommunaler Verantwortung.

Mit dem Abschluss der Sanierung wurde nicht nur ein bauliches Kapitel, sondern auch ein Stück Stadtgeschichte bewahrt. Die Stadtmauer von Aken steht heute sinnbildlich für Beharrlichkeit, Handwerk und Heimatbewusstsein – und zeigt, dass der Erhalt historischer Bausubstanz ein Kraftakt ist, der nach den Vorgaben des Denkmalschutzes nur mit der Finanzkraft des Landes zu schultern ist. Eine Umsetzung durch die Stadt allein wäre in dieser Form nicht möglich gewesen.



Aken (Elbe) hat erstmals einen Seniorenbeirat – gelebte Demokratie für alle Generationen

Mit der konstituierenden Sitzung am 13. Oktober 2025 hat der neue Seniorenbeirat der Stadt Aken (Elbe) offiziell seine Arbeit aufgenommen. Damit verfügt die Stadt erstmals über ein Gremium, das die Interessen und Anliegen der älteren Generation bündelt und aktiv in die kommunale Arbeit einbringt.

Die Sitzung fand im Ratssaal des Rathauses statt und wurde zunächst von Bürgermeister Jan-Hendrik Bahn geleitet, der die anwesenden Mitglieder des Seniorenbeirates begrüßte und auf die Bedeutung dieser neuen Form der Bürgerbeteiligung hinwies.



„Mit dem Seniorenbeirat erhält Aken (Elbe) ein starkes Sprachrohr für die Generation, die unsere Stadt über Jahrzehnte geprägt hat. Ich bin sehr stolz darauf, dass wir nun auch in diesem Bereich echte Mitbestimmung ermöglichen“, so Bahn. Im Rahmen der konstituierenden Sitzung wurden die zentralen Funktionen des Beirates gewählt:

- > Vorsitzende: Marion Keller
- > stellvertretende Vorsitzende: Ingeburg Kapuhs
- > Schriftführerin: Monika Weber

Nach der Wahl übernahm die neu gewählte Vorsitzende Marion Keller die Leitung der Sitzung und dankte für das entgegengebrachte Vertrauen. Sie betonte, dass der Seniorenbeirat die Chance biete, die Perspektiven älterer Menschen stärker in den Fokus der Stadtentwicklung zu rücken und generationsübergreifende Themen konstruktiv zu begleiten. Auch Danilo Licht, der gemeinsam mit Thomas Berger als Vertreter des Akener Vereine Bündnisses (AVB) den ursprünglichen Antrag zur Gründung des Seniorenbeirates gestellt hatte, gratulierte den Mitgliedern herzlich. In seinem Grußwort zeigte er sich erfreut, dass aus einer Idee nun ein lebendiges Gremium entstanden sei, das aktiv an der Gestaltung der Stadt mitwirkt. Die stellvertretende Stadtratsvorsitzende Anke Nielebock überbrachte ebenfalls Glückwünsche und wünschte dem neuen Beirat einen guten Start sowie eine konstruktive Zusammenarbeit mit Stadtrat und Verwaltung. Bereits in der ersten Sitzung wurde intensiv diskutiert: Erste Themen und Anregungen wurden gesammelt, und ein Folgetermin zur weiteren inhaltlichen Arbeit vereinbart. Der Seniorenbeirat soll künftig beratend tätig sein, Projekte anregen und die Interessen älterer Bürgerinnen und Bürger in die Entscheidungsprozesse der Stadt Aken (Elbe) einbringen.

Die organisatorische Betreuung des Seniorenbeirates innerhalb der Stadtverwaltung übernimmt Philipp Niehoff, der zugleich auch Jugendbeiratskoordinator der Stadt Aken (Elbe) ist. Er steht als Ansprechpartner für alle Anliegen rund um den Seniorenbeirat zur Verfügung.

Bürgerinnen und Bürger, die Anregungen, Ideen oder Themen für den Seniorenbeirat haben, können sich gerne direkt an ihn wenden – per E-Mail an p.niehoff@aken.de.

Mit der Gründung des Seniorenbeirates hat Aken (Elbe) seine Beteiligungsstrukturen weiter ausgebaut. Nach dem Jugendbeirat, der die Interessen junger Menschen vertritt, ist nun auch die ältere Generation offiziell in den politischen Meinungsbildungsprozess eingebunden.

„So viel demokratische Beteiligung gab es in Aken noch nie“, fasste Bürgermeister Bahn zusammen. „Es ist ein starkes Zeichen dafür, dass unsere Stadt auf Gemeinschaft, Offenheit und Dialog setzt – über alle Altersgrenzen hinweg.“

HEIMAT TO GO

Entdecke auch Deinen Ort!



Jetzt kostenfrei in Deinem Store!
meinort.app/download

Laden im
App Store
JETZT BEI
Google Play
Web-App unter
meinort.app



Jetzt kostenfrei herunterladen und täglich total lokal informiert sein!

Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Der Stadtrat der Stadt Aken (Elbe) führt

**am Donnerstag, dem 27.11.2025, 19:00 Uhr,
im Saal des Schützenhauses, Schützenplatz 2,**

seine 11. Sitzung durch.

Tagesordnung:

A Öffentliche Sitzung

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung und der Beschlussfähigkeit
2. Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung – öffentlicher Teil
3. Bericht des Vorsitzenden des Stadtrates und Bekanntgabe amtlicher Mitteilungen
4. Bericht der Vorsitzenden der Ausschüsse
5. Bericht des Bürgermeisters als Vorsitzender von Ausschüssen und über wichtige Angelegenheiten der Stadt sowie Eilentscheidungen
6. Einwohnerfragestunde
7. Behandlung der Tagesordnungspunkte in öffentlicher Sitzung
- 7.1 Jahresabschluss 2019 und 2020 der Stadt Aken (Elbe)
- 7.2 *Informationsvorlage*
Neubau „Nachhaltige Wasser- und Gesundheits-KiTa Pittiplatsch | Haus der fünf Elemente (Kneipp-KiTa Pittiplatsch)“
Hier: Förderantrag und Projektumsetzungssachstand
- 7.3 Stellungnahme zum Prüfbericht über die Jahresabschlussprüfung gemäß § 45 Absatz 2 Punkt 5 Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt, Feststellung des Jahresabschlusses 2024 des Eigenbetriebs Stadtwerke Aken (Elbe) und die Entlastung des Betriebsleiters
- 7.4 Wirtschaftsplan des Eigenbetriebes „Stadtwerke Aken (Elbe)“ für das Geschäftsjahr 2026
- 7.5 Städtebauförderungsprogramm „Lebendige Zentren“
hier: Fortschreibung der Gesamtkosten- und Finanzierungsübersicht (GKFÜ) für das Fördergebiet „Erweiterte Altstadt“ (Stadtgebiet 1) i.V.m. dem Fortschreibungsantrag PJ 2026
- 7.6 Antrag der Fraktion FFA zur Änderung der Satzung für die Freiwillige Feuerwehr der Stadt Aken (Elbe), (Feuerwehrsatzung)

- 7.7 1. Satzung zur Änderung der Benutzungs- und Gebührensatzung der Stadt Aken (Elbe) für die Überlassung von kommunalen Einrichtungen, Grundstücken und beweglichen Vermögensgegenständen
 - 7.8 Sport- und Kulturförderliste der Stadt Aken (Elbe) für das Jahr 2026
 - 7.9 Antrag der Fraktion Frei und Fair für Aken „Verdopplung der Vereinsförderung für das Jahr 2025“
 - 7.10 Beschluss über das Prüfergebnis für die Stelle SB „Vereinskoordinator / Fördermittelmanager“
 - 7.11 Abschluss einer Kooperationsvereinbarung mit dem Narraria Club Aken 1875 e.V.
 - 7.12 Antrag der Fraktion „Frei und Fair für Aken“ zum Sachstand des Gastankes am Bootshaus
 - 7.13 Friedhofsentwicklungsplanung der Stadt Aken (Elbe)
 - 7.14 Feststellung zur Änderung der Ausschussbesetzung
 - 7.15 Refinanzierung der Straßenbaumaßnahme „Zum Burglehn“ aus Mitteln des Länder- und Kommunalinfrastrukturfinanzierungsgesetzes (LuKIFG)
 8. Anfragen und Anregungen
- ##### B Nichtöffentliche Sitzung
9. Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung – nichtöffentlicher Teil
 10. Behandlung der Tagesordnungspunkte in nichtöffentlicher Sitzung
 - 10.1 Vergabe der Bauleistung
Hier: EM 111 – Erneuerung Regenwasserkanal Dessauer Chaussee
 - 10.2 Vergabe der Bauleistung
Hier: Erneuerung Kaltwasser- und Warmwasserversorgungsleitungen Keller und Steigestränge – Neuer Weg / Kaiserstraße
 - 10.3 Vergabe der Bauleistung
Hier: Erneuerung der Kaltwasserleitung im Kellerbereich Dessauer Landstraße 27 A-G
 11. Anfragen und Anregungen nichtöffentlicher Art
 12. Schließung der Sitzung

gez. Dr. Lothar Seibt
Vorsitzender des Stadtrates der Stadt Aken (Elbe)

Öffentliche Bekanntmachung

Der Stadtrat der Stadt Aken (Elbe) führt

**am Donnerstag, dem 04.12.2025, 19:00 Uhr,
im Saal des Schützenhauses, Schützenplatz 2,**

seine 12. Sitzung durch.

Tagesordnung:

A Öffentliche Sitzung

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung und der Beschlussfähigkeit
2. Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung – öffentlicher Teil
3. Entscheidung über Einwendungen zu der Niederschrift der 10. Sitzung vom 09.10.2025 sowie Entscheidung über die Niederschrift - öffentlicher Teil
4. Bericht des Vorsitzenden des Stadtrates und Bekanntgabe amtlicher Mitteilungen
5. Bericht der Vorsitzenden der Ausschüsse
6. Bericht des Bürgermeisters als Vorsitzender von Ausschüssen und über wichtige Angelegenheiten der Stadt sowie Eilentscheidungen

7. Einwohnerfragestunde
 8. Behandlung der Tagesordnungspunkte in öffentlicher Sitzung
 - 8.1 *Informationsvorlage*
Beteiligungsbericht 2025
 - 8.2 Haushalt 2026
 9. Anfragen und Anregungen
- ##### B Nichtöffentliche Sitzung
10. Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung – nichtöffentlicher Teil
 11. Entscheidung über Einwendungen zu der Niederschrift der 10. Sitzung vom 09.10.2025 sowie Entscheidung über die Niederschrift - nichtöffentlicher Teil
 12. Behandlung der Tagesordnungspunkte in nichtöffentlicher Sitzung
 - 12.1 Vergabe der Dienstleistung
Hier: Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen EM 28
 13. Anfragen und Anregungen nichtöffentlicher Art
 14. Schließung der Sitzung

gez. Dr. Lothar Seibt
Vorsitzender des Stadtrates der Stadt Aken (Elbe)

In der 10. Sitzung des Stadtrates am 09.10.2025 wurden folgende Beschlüsse gefasst, die hiermit öffentlich bekannt gemacht werden

Beschluss-Nr. 98-10./25

Aufhebung der Sanierungssatzung für einen Teilbereich des Sanierungsgebietes „Altstadt- Aken“ - „Grundstücke westlich der Elbstraße / nördlich der Burgstraße inkl. Verkehrsfläche Burgstraße sowie Grundstücke westlich Philippsburg inkl. Verkehrsfläche Philippsburg“ (5. Sanierungsaufhebungssatzung)

Beschluss-Nr. 99-10./25

Stadtentwicklungsplanung der Stadt Aken (Elbe) - Festlegung des „Stadtgebietes 5 Geschosswohnungsbau Dessauer Chaussee / Dessauer Landstraße“ als Stadtumbaugebiet gemäß § 171b BauGB unter Berücksichtigung der Fortschreibung des ISEK Aken 2030+

Beschluss-Nr. 100-10./25

Bestätigung der Kalkulation zur 10. Satzung zur Änderung der Satzung der Stadt Aken (Elbe) zur Erhebung von Umlagen für die Unterhaltung von öffentlichen Gewässern 1. und 2. Ordnung

Beschluss-Nr. 101-10./25

10. Satzung zur Änderung der Satzung der Stadt Aken (Elbe) zur Erhebung von Umlagen für die Unterhaltung von öffentlichen Gewässern 1. und 2. Ordnung

Beschluss-Nr. 102-10./25

2. Änderung der Geschäftsordnung für den Stadtrat und seine Ausschüsse vom 11.09.2014

Beschluss-Nr. 103-10./25

Klage gegen den Festsetzungsbescheid zur Kreisumlage 2025 des Landkreises Anhalt-Bitterfeld

Beschluss-Nr. 104-10./25

Feststellungen des Stadtrates gem. 45 Abs. 1 KVG LSA zu den öffentlichen Vorwürfen des Stadtwehrleiters zur Einsatzfähigkeit der Feuerwehrtechnik

Beschluss-Nr. 105-10./25

Bereitstellung einer überplanmäßigen Ausgabe für Rechtsberatungs- und Gerichtskosten

Beschluss-Nr. 106-10./25

Bereitstellung einer überplanmäßigen Ausgabe für die Be- wirtschaftung der Gebäude und baulichen Anlagen

Beschluss-Nr. 107-10./25

Bereitstellung einer überplanmäßigen Ausgabe für Unterhal- tungsmaßnahmen der Wohnungswirtschaft

Beschluss-Nr. 108-10./25

Verkauf von Grundstücken – Aufhebungsbeschluss

Beschluss-Nr. 109-10./25

Verkauf von Grundstücken – Verkaufsbeschluss

Beschluss-Nr. 110-10./25

Verkauf eines Grundstücks - Verkaufsbeschluss

Beschluss-Nr. 111-10./25

Vergabe einer Lieferleistung
Energie (Stromlieferung) für die Straßenbeleuchtung und die kommunalen Einrichtungen der Stadt Aken (Elbe)

Beschluss-Nr. 112-10./25

Antrag auf Niederschlagung der Vergnügungssteuer

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Mittwoch, 17. Dezember 2025

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge ist:
Dienstag, der 2. Dezember 2025

IMPRESSUM

Amtsblatt der Stadt Aken (Elbe)

Das Amtsblatt erscheint monatlich für alle Haushalte kostenlos.

- Herausgeber, Verlag und Druck:

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: 03535 489-0,
Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

- Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Stadt Aken (Elbe), Markt 11, 06385 Aken (Elbe), Telefon: 034909 80420, Internet: www.aken.de

- Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil und Anzeigenteil/Beilagen:

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10,
vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtian, www.wittich.de/agb/herzberg

Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Bauleitplanung der Stadt Aken (Elbe)

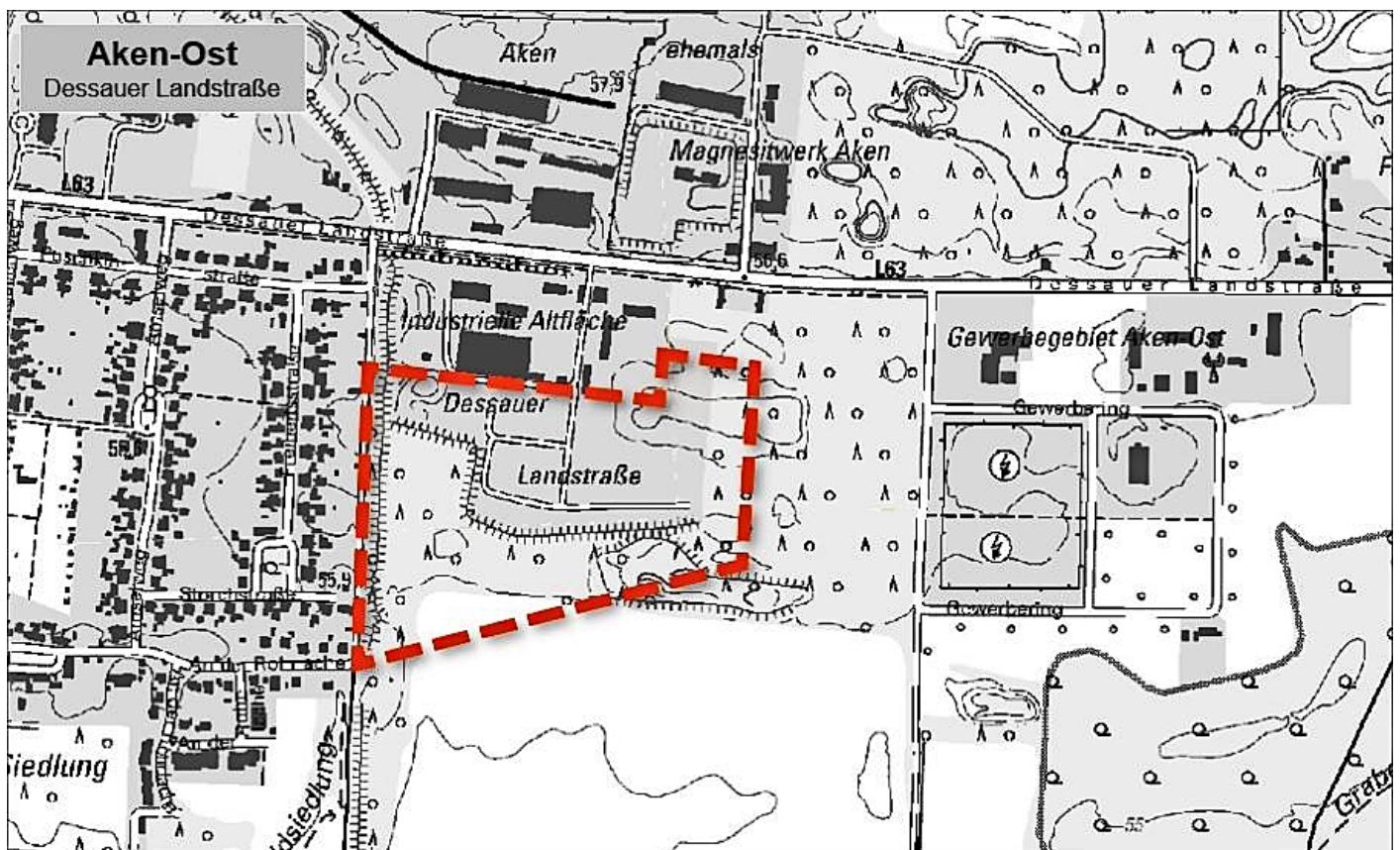
Bekanntmachung über die Erteilung der Genehmigung der höheren Verwaltungsbehörde und Wirksamwerden der 3. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Aken (Elbe) für den Bereich des Bebauungsplanes Nr. 13/2023 „Gewerbegebiet Aken-Ost | Teilbereich ILAKO | südlich der Dessauer Landstraße (L 63)“ gemäß § 6 Abs. 5 Baugesetzbuch (BauGB)

Die vom Stadtrat der Stadt Aken (Elbe) in seiner Sitzung vom 27.03.2025 mit Beschluss-Nr. 65-07./25 festgestellte und beschlossene 3. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Aken (Elbe) für den Bereich des Bebauungsplanes Nr. 13/2023 „Gewerbegebiet Aken-Ost | Teilbereich ILAKO | südlich der Dessauer Landstraße (L 63)“ wurde mit Bescheid der höheren Verwaltungsbehörde - hier: Landkreis Anhalt-Bitterfeld - vom 07.08.2025, Az. 63-01199-2025-53, genehmigt.

Die Erteilung der Genehmigung wird hiermit gemäß § 6 Abs. 5 BauGB bekannt gemacht.

Mit der Bekanntmachung wird die 3. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Aken (Elbe) für den Bereich des Bebauungsplanes Nr. 13/2023 „Gewerbegebiet Aken-Ost | Teilbereich ILAKO | südlich der Dessauer Landstraße (L 63)“ wirksam.

Die **Lage des räumlichen Geltungsbereichs** der 3. Änderung des Flächennutzungsplanes ist dem folgenden Kartenauszug zu entnehmen (*gestrichelte Umgrenzung*):



Kartengrundlage: Auszug DTK10 (ohne Maßstab)

Die 3. Änderung des Flächennutzungsplanes mit Begründung wird ab sofort während der allgemeinen Öffnungs- und Sprechzeiten der Stadtverwaltung im Rathaus der Stadt Aken (Elbe), Markt 11, 06385 Aken (Elbe) | Geschäftsbereich I - SG Stadtplanung, zu jedermann's Einsicht bereitgehalten und über den Inhalt wird auf Verlangen Auskunft erteilt.

Die 3. Änderung des Flächennutzungsplanes wird gemäß § 6a Abs. 2 BauGB ergänzend auch in das Internet eingestellt. Die Internetseite ist unter folgendem Link zu erreichen:

<https://www.aken.de/de/rechtskraeftige-bauleitplaene-und-staedtebauliche-satzungen-zugang-zum-datenportal.html>

Gemäß § 215 Abs. 2 BauGB wird darauf hingewiesen, dass eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften und nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorganges nach § 215 Abs. 1 BauGB nur beachtlich sind, wenn sie innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Stadt Aken (Elbe), Markt 11, 06385 Aken (Elbe), geltend gemacht worden sind.

Bei der Geltendmachung ist der Sachverhalt, der die Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften oder den Mangel des Abwägungsvorganges begründen soll, darzulegen.

Die Bekanntmachung wird hiermit angeordnet.

Aken (Elbe), 19.11.2025

gez. Jan-Hendrik Bahn
Bürgermeister Stadt Aken (Elbe)

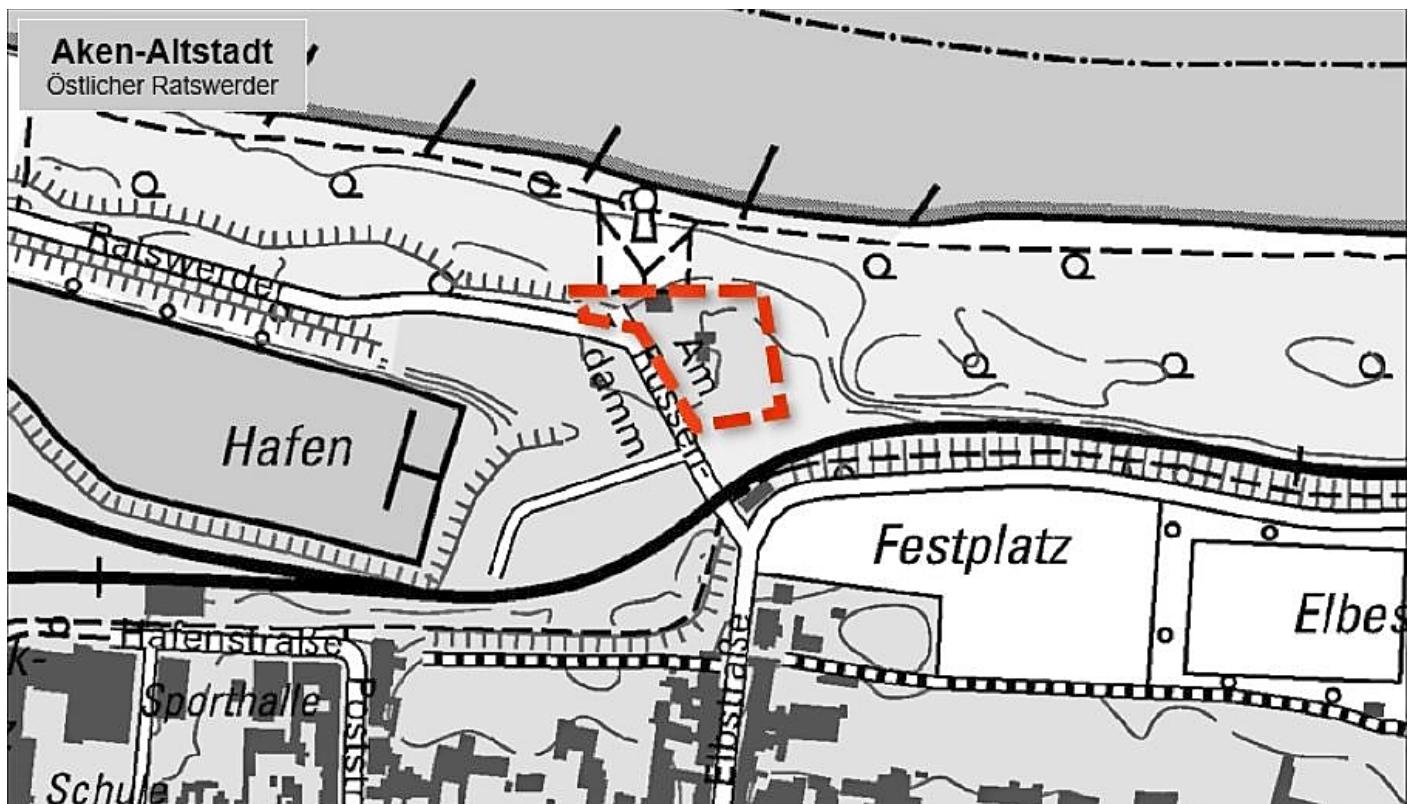
Bekanntmachung über die Erteilung der Genehmigung der höheren Verwaltungsbehörde und Wirksamwerden der 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Aken (Elbe) für den Bereich „Östlicher Ratswerder / Am Russendamm“ gemäß § 6 Abs. 5 Baugesetzbuch (BauGB)

Die vom Stadtrat der Stadt Aken (Elbe) in seiner Sitzung vom 27.03.2025 mit Beschluss-Nr. 67-07./25 festgestellte und beschlossene 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Aken (Elbe) für den Bereich „Östlicher Ratswerder / Am Russendamm“ wurde mit Bescheid der höheren Verwaltungsbehörde - hier: Landkreis Anhalt-Bitterfeld - vom 07.08.2025, Az. 63-01200-2025-53, genehmigt.

Die Erteilung der Genehmigung wird hiermit gemäß § 6 Abs. 5 BauGB bekannt gemacht.

Mit der Bekanntmachung wird die 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Aken (Elbe) für den Bereich „Östlicher Ratswerder / Am Russendamm“ wirksam.

Die **Lage des räumlichen Geltungsbereichs** der 4. Änderung des Flächennutzungsplanes ist dem folgenden Kartenauszug zu entnehmen (gestrichelte Umgrenzung):



Kartengrundlage: Auszug DTK10 (ohne Maßstab)

Die 4. Änderung des Flächennutzungsplanes mit Begründung und Umweltbericht sowie der zusammenfassenden Erklärung gemäß § 6a Abs1 BauGB wird ab sofort während der allgemeinen Öffnungs- und Sprechzeiten der Stadtverwaltung im Rathaus der Stadt Aken (Elbe), Markt 11, 06385 Aken (Elbe) | Geschäftsbereich I - SG Stadtplanung, zu jedermann's Einsicht bereithalten und über den Inhalt wird auf Verlangen Auskunft erteilt.

Die 4. Änderung des Flächennutzungsplanes wird gemäß § 6a Abs. 2 BauGB ergänzend auch in das Internet eingestellt. Die Internetseite ist unter folgendem Link zu erreichen:

<https://www.aken.de/de/rechtskraeftige-bauleitplaene-und-staedtebauliche-satzungen-zugang-zum-datenportal.html>

Gemäß § 215 Abs. 2 BauGB wird darauf hingewiesen, dass eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften und nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorganges nach § 215 Abs. 1 BauGB nur beachtlich sind, wenn sie innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Stadt Aken (Elbe), Markt 11, 06385 Aken (Elbe), geltend gemacht worden sind.

Bei der Geltendmachung ist der Sachverhalt, der die Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften oder den Mangel des Abwägungsvorganges begründen soll, darzulegen.

Die Bekanntmachung wird hiermit angeordnet.

Aken (Elbe), 19.11.2025

gez. Jan-Hendrik Bahn
Bürgermeister Stadt Aken (Elbe)

Die Stadtverwaltung informiert



Weihnachtsfeier

der Stadt Aken (Elbe)

Saal des Schützenhauses

MITTWOCH

DEZ
10

14:30 UHR

Freuen Sie sich auf einen stimmungsvollen Adventsnachmittag mit Musik, Geselligkeit und kleinen Überraschungen. Für einen Hauch von Dolce Vita sorgt das Team der Gaststätte "Francavilla".

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Kartenvorverkauf
Raschke's Post-Lotto-Shop
Köthener Straße 37

unterstützt von:



Pflanzen Sie mit uns mehr als 1.000 Bäume **BAUMPFLANZAKTION**

Ein Gemeinschaftsprojekt des SI Clubs Dessau-Wörlitz und der Stadt Aken (Elbe)



29.11.2025 | 10-14 UHR **SCHULWALD AKEN (ELBE)**

FÜR DAS LEIBLICHE WOHL WIRD GESORGT.

AM 29. NOVEMBER 2025 FINDET IM AKENER SCHULWALD EINE NEUE PFLANZAKTION STATT! GEMEINSAM MIT KINDERN, JUGENDLICHEN, VEREINEN UND ENGAGIERTEN BÜRGERINNEN UND BÜRGERN WOLLEN WIR DEN SCHULWALD WEITER WACHSEN LASSEN. ZIEL IST ES, DIE NATUR ZU STÄRKEN, LEBENSRÄUME ZU SCHAFFEN UND BEWUSSTSEIN FÜR DEN KLIMASCHUTZ ZU FÖRDERN. JEDOCH HILFENDE HAND IST WILLKOMMEN – OB BEIM PFLANZEN, GIessen ODER UNTERSTÜTZEN VOR ORT. GEMEINSAM GESTALTEN WIR EIN STÜCK GRÜNE ZUKUNFT FÜR AKEN (ELBE)!



Cararia!

Öffentliches Organ Sr. Hoheit des Akener Prinzenpaars.

Unverantwortlich redigirt, verlegt, wiedergefunden und verdrückt in Sr. M. Hoh. Hofbuchdruckerei Gottschalk zu Aken.

Jahr 151

Aken (Elbe) den 19. November 2025

Nr. 26

Los geht's, NCA Hurra – mit Musik, Tanz und viel Trara !



Amtsübergabe am 16.11.2024

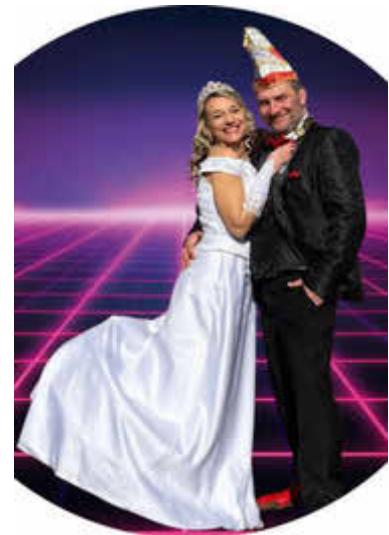
Mathias 1. & Claudia 2. übergeben das Zepter an
Sven 1. & Caro 1.

Doch was ist da los, der neue Prinz fehlt !

KRISE ?

Nicht mit uns ! Beim NCA regiert der Karneval !!!

„Ich Prinz Sven der Erste, würde gern live
auf der Bühne stehen. Dafür ist ein Bild von
mir zu sehen. Von zu Hause Grüße ich die
Narrenschar mit 3 fach donnerndem
„NCA - Hurra !!!“



**In der Session 2024/ 2025
regieren Sven 1. & Caro 1.**

Das neue Motto „Beim NCA gilt die Devise, der Karneval kennt keine Krise“

... war gleich zur Sessions - Eröffnung Programm. Denn der neue Prinz konnte zum Amtsantritt aus Krankheitsgründen auf dem Marktplatz nicht dabei sein. Es herrschte große Aufregung beim NCA „Was machen wir denn jetzt?“ Die Lösung - eine Pappfigur musste her und eine Liveschaltung mit dem Prinzen zu seinem Publikum auf den Marktplatz. Prinzessin Caro 1. meisterte also allein die Übernahme der Regentschaft zur 5. Jahreszeit souverän. Sie hat gezeigt was Prinzessinnenpower ist! Mit den richtigen Worten an das närrische Publikum und der Schlüsselübergabe durch den Bürgermeister konnte die 5. Jahreszeit endlich starten.

Ein dreifach donnerndes NCA Hurra !!!

Die Machtübernahme !



Der Bürgermeister versteckt sich im Männerballett.
Er wird durch falsches tanzen entlarvt.
Der NCA Geheimdienst – N*EI*SIX - konnte die
Stadt kasse und den Rathausschlüssel sicherstellen.
Somit konnten die Narren in die neue Session
starten!



Schlussendlich musste der Bürgermeister die
Rolle des Hausmeisters „Herr Wienecke“
übernehmen!

N
C
A
S
U
R
R
A

Tolle Stimmung ! – Tolles Programm !



**Es war ein Programm,
so bunt wie Konfetti und
so schwungvoll wie eine
Polonaise !**
NCA Hurra !

NCA Hurra !

Wenn der Hofstaat ruft ist die Bühne in fester Hand und auch so manches Gläschen! Die Funkengarde brachte Feuer in den Saal, so dass die Funken wörtlich übersprangen Unsere Kinder- und Jugendtanzgruppen wirbelten mit Energie über die Bühne, die den ganzen Saal zum mitklatschen brachte. Stimmungsgarantie gab es beim Männerballett & den AM's - charmant, frisch und ansteckend, so dass niemand mehr stillsitzen konnte. Auch musikalisch war was los, die Sängerschar, sowie die Solisten heizten mit Stimmungshits und Latinoklängen tüchtig ein. Sketchduos wie: Die Rentnerbank, Erna & Ernst sowie Anneliese & Wolfgang brachten die Lachmuskel auf Hochtouren. Selbst Bütteneredner Claus Dieter traf mitten ins Herz der Narren, schlagfertig und mit einer Portion Selbstironie. Die „Happy Musik Band“ war Begleiter im Programm und hatte zu jeder Pointe den passenden „Tusch“!

**Danke an Alle für's
Gelingen, nächstes Jahr
wieder !**



Akens
Weihnachtsmarkt

05. bis 07.12.2025
Weihnachtsmarkt &
Handwerkerweihnacht



TÄGLICH AB 14 UHR

MARKTPLATZ UND MARIENKIRCHE

AKEN (ELBE)



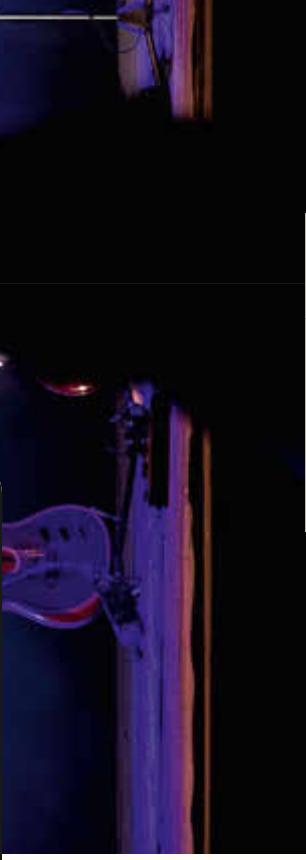
ROLAND KAISER Double Show
Sonntag, 07.12. - 17:00 Uhr
Marktplatz



Weihnachten mit dem Rotkehlchen Anhalt e.V.
Samstag, 06.12.2025 - 19:00 Uhr
Marktplatz

Rotkehlchen

HIGHLIGHTS
Weihnachtsmarkt
auf dem Marktplatz
05. bis 07.12.2025



Maik Rophone & Friends
Freitag, 05.12. - 20:00 Uhr
Marktplatz



Gino Pakendorf
Samstag + Sonntag (06.+07.12.) - 18:00 Uhr
Marienkirche

Mr. Chrispy Rockabilly, Rock & Country
Samstag, 06.12. - 16:00 Uhr
Marienkirche



HIGHLIGHTS

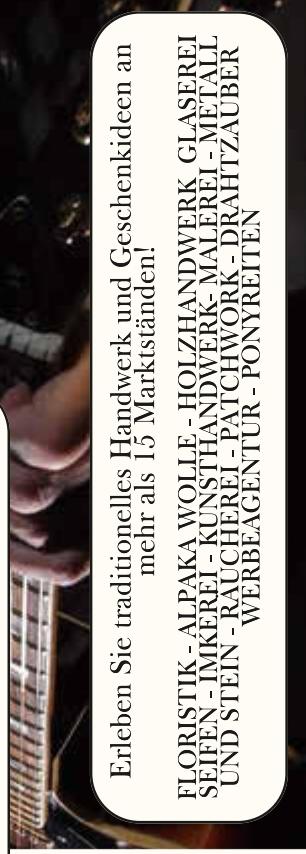
Handwerkerweihnacht in der Marienkirche

06. und 07.12.2025



AnUndFürSich
Sonntag, 07.12. - 16:00 Uhr
Marienkirche

Erleben Sie traditionelles Handwerk und Geschenkideen an
mehr als 15 Marktständen!
FLORISTIK - ALPAKA WOLLE - HOLZHANDWERK GLASEREI
SEIFEN - IMKEREI - KUNSTHANDWERK - MÄLEREI - METALL
UND STEIN - RAUCHEREI - PATCHWORK - DRAHTZAUBER
WERBEAGENTUR - PONYREITEN





Weihnachtsmarkt & Handwerkerweihnacht

Programm



MARKTPLATZ

Freitag:

- 15:00 Programm der Grundschule
- 16:00 Anschnitt des Riesenstollens
- 16:30 Ankunft des Weihnachtsmanns
- 17:00 Erleuchten des Weihnachtsbaumes
- 18:00 Blechbläser aus Aken
- 20:00 Maik Rophone & Friends

Samstag:

- 14:00 Blechbläser aus Aken
- 15:00 Männerchor Aken e.V.
- 16:00 Mr. Chrispy Rock & Country
- 18:00 Gino Pakendorf
- 19:00 DJ Danny

Sonntag:

- 15:00 Programm des Kultur- und Heimatverein Aken e.V.
- 16:30 Ankunft des Weihnachtsmanns
- 19:00 Weihnachten mit den Rotkehlchen

Sonntag:

- 14:00 Blechbläser aus Aken
- 16:00 AnUndFürSich - Livemusik
- 18:00 Gino Pakendorf
- 19:00 DJ Danny

Sonntag:

- 15:00 Programm des Narraria Aken e.V.
- 17:00 **ROLAND KAISER Show**

ab 14:00 Uhr an beiden Tagen:
Mal- und Bastelstand der **EIMS**
Erlebnis-Markt im Stadtmuseum

MARIENKIRCHE

Was ist sonst so los bei Narraria ?



NCA!.....Aufstellung!.....und Marsch !

Das war Neu !

Zum Start in die Session 2024/25 gab es erstmalig einen Umzug durch unsere Stadt.

Ein super Spaß für alle!



Tradition für den NCA heißt, Einsatz zum Weihnachtsmarkt.

Mit einem weihnachtlichen Programm und einer Bude mit Leckereien für die Besucher!

Wir sind wieder dabei!



Auch das war Neu! Kinderfasching !

Ausgelassene Stimmung, Zauberei, Pfannkuchen, Glücksrad, Schminken, Fotowand und viel Musik!



Der NCA hatte wieder die Ehre, verdienstvolle Mitglieder auszuzeichnen! Den Verdienstorden vom KLV in Silber erhielten: Claudia Lipski und Anke Siebert. Das goldene Exemplar erhielt Kerstin Franke. **Gratulation !**

Am Aschermittwoch trifft sich der Vorstand, der Elferrat und das amtierende Prinzenpaar um die offizielle Session zu beenden. Für den Elferrat heißt es dann „Kappen ab!“. Und erst am 11.11. zum Sessions - Start heißt es wieder „Kappen auf!“



Am 14.02. gab es Spaß mit einem bunten Programm im AWO Seniorenheim in Aken. Wir kommen gerne wieder!



Mit 'nem tüchtigem „Wackelkontakt“ unter der Lampe ging es zu den Umzügen in Dessau & Köthen. Die Energie war einzigartig! Die Akku's voll geladen.



Das Männerballett des NCA ertanzte sich zur Landesmeisterschaft der Männerballette in Staßfurt den 4. Platz!!! Trotz „Männerschnupfen“ **Wir sind stolz auf Euch!**



Auch zum 29. Stadtfest unserer Elbestadt war der NCA wieder dabei. Ob Umzug, Getränkeverkauf, oder Programm.

**Jmmer wieder
Gerne!**



Am 21.Juni hieß es „An die Riemen“ zum Kuttermrudern beim RCA. Mit dem richtigen Rhythmus erreichten wir einen grandiosen 2.Platz!!!

Bis zum nächsten Jahr

Der Narraria Club Aken sagt Danke!

Durch eure Unterstützung können wir Brauchtum pflegen, Gemeinschaft stärken und unsere Veranstaltungen bunt und lebendig gestalten. Ein großes Dankeschön an unsere Sponsoren und Förderer!

Dipl. Med. D. Zake * Eulen Apotheke Aken, Matthias Weis * Kreissparkasse Anhalt-Bitterfeld * Lingner Gerüstbau
 Dany & Bär GbR * Schubert Motors GmbH * Dr. Med. Ina Schotte * Franke Personen & Gütertransporte
 Herlau GmbH, Volker Hermann * Woodward Aken GmbH * Malerbetrieb Brandt GmbH * Kaphus Gerüstbau GmbH
 Physiotherapie Frank Rothe * Frank & Frank GbR * Leuschner Elektroservice * Stahlbau GmbH Heenemann & Sohn
 APH Hinsdorf GbR Nahkauf * Allianz Generalvertretung, Marco Reile * FA Campertrailer * Werndel Optik
 Gesellschaft für Zeitarbeit mbH * Kührener Agrar GbR * Kassen Center, Björn Hain * Baubedarf Parzich
 Alles aus Stein, Andreas Gaedke * Mechanische Werkstatt Jelinek & Sander

Save the Date 2026 !

Saal Schützenhaus

Eröffnungssitzung:	24.01. - 19:30 Uhr
2. Sitzung:	31.01. - 19:30 Uhr
Fasching der Junggebliebenen:	07.02. - 17:00 Uhr
Kinderfasching:	08.02. - 14:30 Uhr
Abschlussitzung:	14.02. - 19:30 Uhr

!!!Die besten Kostüme werden belohnt!!!

Kartenvorverkauf

Am 13. und 20. Dezember !!!

Uhrzeit: 11:11 Uhr bis 17:17 Uhr

Dessauer Straße 1 (Autolackiererei Wenzel)

Abendveranstaltungen: 22,-€

Fasching der Junggebliebenen 18,-€

Kinderfasching (Karten am Einlass)

Kinder Frei, Begleitperson 4,-€

Ich sage „Auf Wiederseh'n Euch Narren im Saal !!!“

Seit 1969 Präsident des Elferrates, ab 2007 Gründungsmitglied des Narraria Clubs Aken 1875 e.V. und Vorsitzender des Vereins, seit 2008 Redakteur und Autor der „Narraria“ Zeitschrift im „Akener Nachrichtenblatt.“ und dem „Amtsblatt der Stadt Aken (Elbe)“.



Es war eine tolle Zeit für mich, mit Euch. Ich sage nochmal Danke!



Es war mir viele Jahre eine große Freude und hat mir riesigen Spaß bereitet im Akener Karneval mitzuwirken. Aber mit 80 Jahren kommt die Zeit, wo man gesundheitliche Probleme nicht einfach übersehen kann. Es ist also der Moment gekommen, daran zu denken wie es weiter geht.

Den Vorsitz des Vereins hat Claus-Dieter Reile bereits übernommen, als Elferratspräsident fungiert Andreas Hilliger und nun übergebe ich den Kugelschreiber an meinen Neffen Dirk Jung, der in Zukunft für alle Nährinnen und Narren in der Zeitschrift berichten wird.

Ich wünsche dem Akener Karneval, allen Karnevalisten und allen Nährinnen und Narren weiterhin viel Spaß und Freude und verabschiede mich mit einem dreifachen **NCA - Hurra !!! Ihr Hubert Jung**



Bühne frei,
für unsere Tollitäten
der 19. Session!
Mario 1. & Roswitha 1.
Möget ihr uns mit Witz,
Charme und guter
Laune durch die tollen
Tage führen!
NCA Hurra !!!
Auf eine grandiose
Session 2025/ 2026!

Unter dem Motto

**„Beim NCA regiert das Lachen,
wir lassen's wieder richtig krachen!“**



**„Im Leben hat
alles ein
Ende...“**

Mit tiefer Betroffenheit nehmen wir Abschied von unserem langjährigen Mitglied Uwe Dewald, der am 18. März 2025 plötzlich und unerwartet im Alter von 57 Jahren verstorben ist. Mit seiner guten Laune und Leidenschaft für den Karneval hat er unser Vereinsleben bereichert. Besonders sein Engagement im Männerballett wird uns in bester Erinnerung bleiben.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seinen Angehörigen. In stiller Trauer die Mitglieder des NCA

Kaffeeduft & Kartenglück - Einladung zum Seniorennachmittag

Liebe Seniorinnen und Senioren,

hiermit lade ich Sie herzlich zu einem weiteren geselligen Nachmittag voller Spiel, Spaß und guter Gespräche ein. Seien Sie dabei zu

**Kaffeeduft & Kartenglück im Advent
am Mittwoch, dem 03. Dezember 2025
um 15:00 Uhr im Jugendclub Nomansland.**

Wir möchten gemeinsam Karten spielen und eine schöne Zeit in netter Gesellschaft verbringen.

Ob **Rommé, Skat oder andere Kartenspiele** - alle sind willkommen, sich in lockerer Runde zu treffen, neue Mitspieler zu finden und vielleicht sogar eine Tradition zu begründen. Der Jugendclub ist nicht nur barrierefrei, sondern bietet dabei auch die Chance, den Austausch zwischen den Generationen zu fördern. Wer weiß - vielleicht entstehen an diesem Nachmittag nicht nur spannende Spielrunden, sondern auch neue Bekanntschaften zwischen Jung und Alt.

Herzlichst

Ihr Bürgermeister
Jan-Hendrik Bahn

Der Jugendbeirat berichtet

Einladung * konstituierende Sitzung

Der Jugendbeirat der Stadt Aken (Elbe) führt am

**Mittwoch, dem 03.12.2025, 16:00 Uhr,
im Sitzungssaal des Rathauses, Markt 11,
06385 Aken (Elbe)**



seine konstituierende Sitzung durch, zu der ich Sie recht herzlich einlade.

Tagesordnung:

1. Eröffnung der Sitzung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Anwesenheit, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung
3. Reflexion der Wahl zum 3. Jugendbeirat der Stadt Aken (Elbe)
4. Behandlung der Tagesordnungspunkte
 - 4.1. Wahl des/der Vorsitzenden des Jugendbeirates für die Legislaturperiode 2025 - 2029
 - 4.2. Wahl des/der stellvertretenden Vorsitzenden des Jugendbeirates für die Legislaturperiode 2025 - 2029

- 4.3. Wahl des/der Schriftführer/Schriftführerin des Jugendbeirates für die Legislaturperiode 2025 - 2029
- 4.4. Bericht über den Fortschritt im Jugendforum „Kreis der Vielfalt! Anhalt-Bitterfeld“
- 4.5. Benennung von bis zu zwei stimmberechtigten Vertreterinnen oder Vertretern für das Jugendforum „KREIS DER VIELFALT! Anhalt-Bitterfeld“
- 4.6. Gemeinsame Abstimmung zu kommenden Projekten und Vorhaben
5. Anfragen, Anregungen und Mitteilungen der Mitglieder
6. Einwohner- und Jugendfragestunde
7. Schließung der Sitzung

Mit freundlichen Grüßen

Anke Nielebock

Mitglied des Stadtrates der Stadt Aken (Elbe)

Ansprechpartnerin des Jugendbeirates im Stadtrat der Stadt Aken (Elbe)

Veranstaltungskalender



Absage der Geflügelschau in Aken (Elbe)

Aufgrund des aktuellen Ausbruchs der Vogelgrippe und der hierzu erlassenen Verordnung des Amtes für Veterinärwesen Anhalt-Bitterfeld muss die für den 22. bis 23. November 2025 geplante Geflügelschau des GZV Aken e. V. leider entfallen.

Der Vorstand und die Mitglieder des Geflügelzuchtvereins Aken e. V. bedauern diese Entscheidung sehr und bitten um Verständnis.

Dietmar Exner
Vorsitzender des Geflügelzuchtvereins Aken e. V.



Stahlharte Weihnachten

13. Dezember
ab 15:00 Uhr



Woodward Elbesportpark
Fährstraße 4
06385 Aken (Elbe)



Glückwünsche und Gratulationen



Richtigstellung

In der letzten Ausgabe des Amtsblattes hat sich bei den Geburtstagsglückwünschen leider der Fehlerteufel eingeschlichen.

Frau **Irmgard Wange** feierte bereits ihren **100. Geburtstag** - ein ganz besonderes Jubiläum, das wir irrtümlich als 90. Geburtstag ausgewiesen haben.

Frau **Ingetraud Kämpfert** beging ihren **95. Geburtstag**, nicht - wie versehentlich gedruckt - den 90. Geburtstag.

Gerade bei einem so besonderen Anlass, wie einem hohen Jubiläum, wiegt ein Versehen extra schwer.
Wir bitten die Jubilarinnen und ihre Familien hierfür vielmals um Entschuldigung.

Umso herzlicher gratulieren wir Frau Wange nachträglich zu ihrem **100. Geburtstag** und Frau Kämpfert zu ihrem **95. Geburtstag**.

Wir wünschen beiden weiterhin viel Gesundheit, Freude und alles erdenklich Gute.

Jan-Hendrik Bahn
Bürgermeister Stadt Aken (Elbe)



Die Stadt Aken (Elbe) gratuliert im November 2025 herzlich

Frau	Elke Schlenter	zum	80. Geburtstag
Frau	Marika Däumichen	zum	80. Geburtstag
Frau	Karin Loch	zum	80. Geburtstag
Frau	Petra Jäcke	zum	80. Geburtstag
Frau	Margund Labs	zum	90. Geburtstag
Frau	Hildegard Fröhlich	zum	95. Geburtstag
Frau	Inge Parzich	zum	95. Geburtstag
Frau	Rosemarie Gensch	zum	95. Geburtstag

verbunden mit dem Wunsch nach Gesundheit, persönlichem Wohlergehen und einem beschaulichen Lebensabend.

**Jan-Hendrik Bahn, Bürgermeister
der Stadt Aken (Elbe)**



Die Ortschaft Kleinzerbst gratuliert im November 2025 herzlich

Frau Birgit Jänicke zum 70. Geburtstag.

Im Namen der Stadt Aken (Elbe), des Ortschaftsrates sowie in meinem eigenen Namen wünsche ich dem Geburtstagskind alles Liebe und Gute, Gesundheit und Wohlergehen.

Thomas Schönlebe
Ortsbürgermeister der Ortschaft Kleinzerbst



Neues aus den Ortsteilen

Kleinzerbst



KLEINZERBSTER WEIHNACHTSMARKT

Samstag 20.12. 15:00Uhr

am Gemeindezentrum

16:00UHR BESUCH VOM WEIHNACHTSMANN

16:45UHR THEATERGRUPPE REPPICHAU

KINDERBASTELN

Kommen Sie mit Ihrer ganzen Familie und genießen Sie auf unserem Weihnachtsmarkt Waffeln, Glühwein, Kinderpunsch, heißes vom Grill und Musik von DJ Düse

www.kleinzerbst.eu


LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Ihr Amts- und Mitteilungsblatt



online als ePaper lesen!

Die ganze Zeitung im ePaper-Format zum Blättern und weitere nützliche Informationen zur Ausgabe.

Online lesen mit klaren Vorteilen:

- Artikelansicht
- Archiv über mehrere Ausgaben
- Link zur **meinOrt Web-App** mit zusätzlichen Bereichen und Funktionen sowie Online-Anzeigen



Lesen Sie gleich los: epaper.wittich.de/2502





LINUS WITTICH: Anzeigen | Beilagen | print & online

Neues aus den Kindertagesstätten und Schulen

Sekundarschule am Burgtor Aken (Elbe)

Herbstmarkt und die Kürbisfrage

Ende September fand der dritte Herbstmarkt an der Sekundarschule „Am Burgtor“ statt.

Es gab 2025 ein vielfältiges Angebot an herbstlichen Dekorationen, Produkten und lustigen Mit-Mach-Aktionen. Auch die ein oder andere kulinarische Leckerei war natürlich dabei. Aus regionalen Äpfeln und Birnen konnten die Besucher



z. B durch die Nutzung einer Saftpresse frisch gepressten Saft genießen. Der Schulhof füllte sich an diesem herbstlichen Nachmittag von Minute zu Minute.

Lehrkräfte, Eltern, Großeltern, aktuelle und ehemalige Schüler und natürlich etliche Besucher hatten ihren Spaß beim Erkunden der Marktstände, im Cafe, beim Auftritt der Schultanzgruppe oder beim kurzweiligen Treffen am gut besuchten Getränkewagen.

Der Schulförderverein sponserte die Preise für den Wettbewerb „Wie schwer ist der Kürbis?“ Drei Glückliche freuten sich riesig über ihren Gewinngutschein.

Wir wollen uns bei allen Unterstützern und Besuchern herzlich bedanken.

Wir hoffen, dass Sie sehr viel Spaß mit unseren Produkten hatten bzw. haben.

Ariana Chwoika

Im Namen der Schüler- und Lehrerschaft
der Sekundarschule „Am Burgtor“ Aken

Grundschule „Werner Nolopp“

Ferien der Kinderwünsche

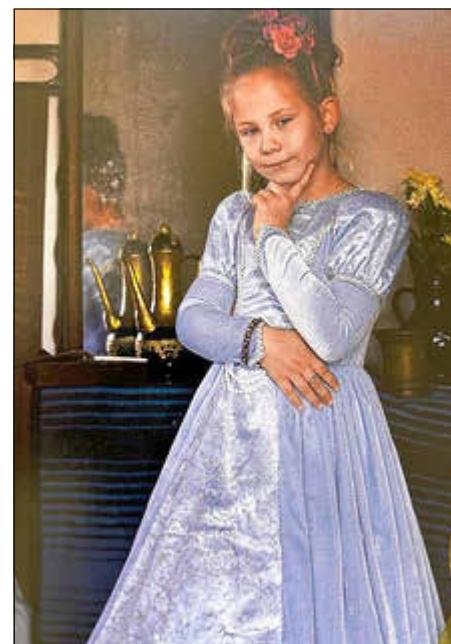
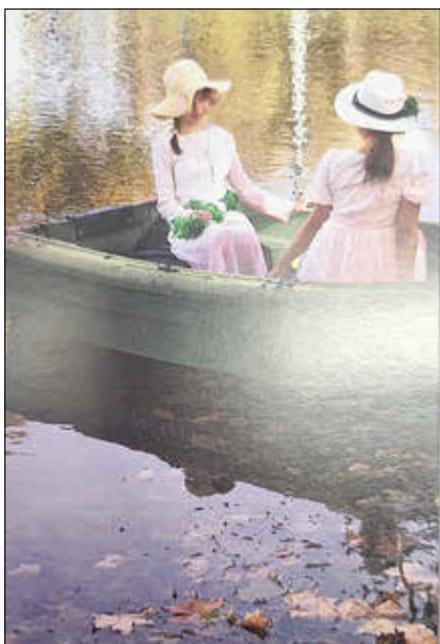
In der ersten Woche unserer Herbstferien bot sich den Kindern ein vielseitiges Programm - vom Spielen über kreatives Gestalten bis hin zur Entspannung. Hauptsache, es wurde gemeinsam umgesetzt. Ob in großer Gruppe, zu Kleingruppen oder zu zweit - alle konnten unser Mini-Spa genießen, Gesellschaftsspiele spielen oder Blätterkönige sammeln. Ein großes Gemeinschaftsbild schmückt derzeit unsere Eingangstür, sodass der Fuchs alle begrüßt, die hereinkommen. Highlight der Woche war das Hort-Kino im Speiseraum: Mit eigener Eintrittskarte wählten die Kinder an der „Kinotheke“ zwischen verschiedenen Getränken und Naschereien. So ließ sich der Film richtig genießen.

Die zweite Herbstferienwoche teilen wir in zwei Gruppen auf. Das schöne Herbstwetter lud zu Spaziergängen und Bastelar-

beiten und zum Backen ein. Wir ließen Drachen steigen und jeder schnitzte für Halloween seinen eigenen Kürbis.

Der zweite Teil der Kinder arbeitete an einem spannenden Projekt. In Kooperation mit dem Verein „Wir mit Dir“ unter dem Motto „Wir am Wasser - Flussgeschichten aus Nah und Fern“ wurden die Kinder zu Künstler*innen. Mit viel Begeisterung, Fleiß und Kreativität entstand eine Vernissage, die die Kinder gemeinsam konzipierten und durchführten.

Eine ganze Woche haben sie gemeinsam an der gemeinsamen Ausstellung gearbeitet, künstlerische und kreative Ideen eingebracht und aus unterschiedlichen Bildern eigene Bilder nachgestellt, Fotorahmen sowie Collagen gestaltet. Diese tollen Kunstwerke konnte dann in der Marienkirche bewundert werden.





Über eine ganze Woche hinweg gestalteten sie eine gemeinsame Ausstellung, brachten künstlerische und kreative Ideen ein und stellten eigene Bilder nach, die auf Fotos in Bilderrahmen ausgehangen und am Ende der Woche in der Marienkirche bewundert werden konnten. Des Weiteren erstellten sie Fotorahmen und unterschiedliche Collagen.

Ein großes Dankeschön geht an alle, die diese Ausstellung ermöglicht haben - an den Verein „Wir mit Dir“, das „Kulturboot“

Mary-Jane“, die Helferinnen und Helfer der Werft, den Lorf für die tollen Kulissen und besonders an Tino, Jakob, Netti, Jenny, Nico, Irmie, Christoph und Jente, die mit ihrer Unterstützung, Geduld und ihrem Engagement unsere kleinen Künstlerinnen und Künstler begleitet haben. Es war eine sehr schöne gemeinsame Woche, und wir hoffen auf weitere Zusammenarbeit.

Ihr Team vom Hort



Layout
Wiedererkennung Ihrer Marke.

LINUS WITTICH Medien KG



Ihr starker Partner mit

Erfahrungswerten.

Kita Bummi

„Bummi-Kinder“ in Aktion beim Festumzug

Unsere KiTa war zum 29. traditionellen Stadtfestumzug dabei! Die Vorschulkinder fuhren – ausgerüstet mit einem Bummi - Shirt und Bummi - Cap auf dem bunt geschmückten LKW vom Baubedarf Parzich. Die Kinder waren aufgeregzt und freuten sich, als sie auf den Wagen kletterten und ihre Plätze einnahmen.

Mit Seifenblasenpistolen in der Hand machten sie Stimmung und ließen die Umzugsteilnehmer und Zuschauer jubeln. Unser Bummi-Bär begleitete uns selbstverständlich bei unserer Tour durch die Straßen, er grüßte und winkte den neugierigen Zuschauern an den Straßenrändern.



Am Marktplatz stiegen von unserem LKW unzählige bunte Luftballons in den Himmel unserer Stadt und krönten unsere diesjährige Teilnahme am Stadtfestumzug. Für die Kinder war dies ein einmaliges Erlebnis! Ein riesengroßes Dankeschön geht hiermit von uns an Beate und Jirka Parzich für ihren unermüdlichen Einsatz für unsere Kinder. Ohne ihr Engagement wäre eine Teilnahme am Umzug nicht möglich.

Die „Bummi-Kinder“ und das „Bummi-Team“

Herbstfest im „Bummi“

Am 10. Oktober fand bei uns auf dem Gelände der KiTa „Bummi“ unser traditionelles Herbstfest statt. Für das leibliche Wohl war wie immer gesorgt: Leckere Grillwürstchen und verschiedene Getränke sorgten bei den Kindern für ausreichend Kraft, um über das Gelände zu tobten. Während Eltern, Großeltern und Verwandte sich angeregt unterhielten, herrschten am Schmink- und Bastelstand großer Andrang.



Das Highlight des Abends war jedoch der Laternenenumzug mit Schalmeienkapelle, begleitet von der Polizei und der Jugendfeuerwehr Aken.

Die Kinder marschierten stolz mit ihren selbstgebastelten Laternen zur Marschmusik durch die Straßen unserer Stadt.



Unser Dank gilt der Polizei, den Kameraden der FFW und Jugendfeuerwehr sowie DJ Frank für die Unterstützung.



Das „Bummi-Team“

Drachensteigen auf der Elbwiese

Am Dienstag, dem 01.10. trafen sich Kinder, Eltern und Erzieher auf der Elbwiese, um gemeinsam mit den Köthener Drachenfreunden ihre Drachen steigen zu lassen.



Die Kinder waren begeistert, ihre kunterbunten Drachen tanzend am Himmel zu sehen. Trotz des geringen Windes kam „aufgeben“ nicht in Frage. Jeder bemühte sich, eine erfolgreiche Technik zu entwickeln, um seinen Drachen in die Luft zu bekommen. Doch das war noch nicht alles: Eine Überraschung wartete zum

Abschluss auf alle, wunderschöne Riesenseifenblasen. Die Kinder waren fasziniert. Jeder probierte sich aus und schickte große Seifenblasen in den Himmel.



Wir möchten uns recht herzlich bei Herrn Wald und Herrn Müller für die Unterstützung bedanken.

Das „Bummi-Team“

Kita Pittiplatsch

Halloween-Fest in der Kita „Pittiplatsch“

Am 30. Oktober 2025 fand unser Halloween-Fest der Kita „Pittiplatsch“ statt und sorgte für strahlende Kinderaugen und jede Menge Gruselspaß. Alle Kinder kamen toll verkleidet. Angefangen von kleinen Hexen über mutige Superhelden, Fledermäusen bis hin zu Gespenstern war alles dabei. Nach einem gespenstischen Frühstück ging der Trubel so richtig los! Besonders beliebt waren die kreativen Stationen: Dort wurden Geister zum Leben erweckt, Kürbisgesichter gebastelt, Monster beworfen, Würmer gegessen und wer besonders mutig war, konnte sich im Gespensterzimmer Mutproben stellen.

Am Nachmittag kamen alle Gespenster und Monster in Begleitung der Eltern zum Kürbis schnitzen. Es entstanden tolle,

einzigartige und gruselige Gesichter, die so manche Haustür im Stadt- und Neubaugebiet verschönern sollten. Und für alle, die Lust zum Basteln hatten, sorgten Fensterschmuck und Spinnen für Aufmerksamkeit!

Für das leibliche Wohl war ebenfalls gesorgt: Mit Bratwürstchen, Waffeln und verschiedenen Getränken blieb niemand hungrig oder durstig. Ein großes Dankeschön geht an unsere engagierten Eltern für ihre Unterstützung und Mithilfe, sodass dieser Tag für alle Kinder ein tolles Erlebnis war. Auch die zahlreichen Besucher haben mit ihrer guten Stimmung zu einem rundum gelungenen Fest in unserer Kita beigetragen.

Das Team der Kita „Pittiplatsch“



Alles aus einer Hand!

OFFICE-PRODUKTE | KARTEN | FALZFLYER | KALENDER | BROSCHÜREN | BLÖCKE | GASTRO-ARTIKEL | AUFKLEBER U. V. M.

Geschäftspapiere



Flyer



Broschüren



Etiketten



Schreibunterlagen



Kita Borstel

Die Kita Borstel begrüßt den Herbst



Der Oma-Opa-Tag war in der Kita Borstel ein gelungener Abschluss für den Sommer. Jede Gruppe hat ein kleines Program einstudiert. Am 26.09.25, haben sich alle Großeltern in den Gruppenräumen eingefunden um sich den Auftritt anzuschauen.

Anschließend gab es draußen auf unserem Spielplatz für alle Kaffee und Kuchen. So hatten die Großeltern Zeit sich mit ihren Enkelkindern aber auch mit den anderen Gästen auszutauschen und die gemeinsame Zeit zu genießen. Oma und Opa konnten nach der Stärkung eine Erinnerung in Form von gemeinsamen Handabdrücken mit ihren Enkelkindern gestalten. Aber auch kleine Herbstbasteleien wurden angeboten.



Es war ein gelungener Nachmittag für groß und klein. Wir möchten uns auf diesem Weg bei allen fleißigen Kuchenbäckern/innen bedanken, die durch ihre Mühe das gemeinsame Kaffeetrinken ermöglicht haben.

Am Donnerstag den 23.10.25, bekam die Kita Borstel musikalischen

Im Anschluss spielte Toni bekannte Herbstlieder auf seiner Gitarre.

Die Kinder haben fröhlich mitgesungen, getanzt und geklatscht. Es war ein rundum schöner, musicalischer Vormittag. Wir sagen Danke lieber Toni und Herr Scheffler für die schöne Zeit.

Die Kinder und Erzieher der Kita Borstel freuen sich nun auf die besinnliche Adventszeit. Jede Gruppe gestaltet diese Zeit individuell. Als einen Höhepunkt werden alle Gruppen wieder eine Weihnachtsfeier durchführen.

Gerne möchten wir mit ihnen auch einige Stunden der Besinnlichkeit genießen. Darum laden wir sie ein zum...

Adventsnachmittag in die Kita Borstel

Wir laden euch recht herzlich ein, ob groß, ob klein, in der Kita Borstel Gast zu sein!

Am **28.11.25, ab 15.30** Uhr wollen wir mit allen Borstelkindern, ihren Familien und Freunden die Adventszeit begrüßen. Es erwartet sie ein kleiner Weihnachtsmarkt mit einer Kaffeestube und süßen Leckereien. Aber auch Glühwein, Bratwürstchen, Weihnachtsbasteleien und kleine Überraschungen laden zum verweilen ein.

Auch für die Kinder haben wir wieder einiges geplant in unserer Bastelstube, es wird ein Glücksrad geben und für den kleinen Hunger gibt es Popcorn.

Gemeinsam wollen wir mit alle unseren Gästen traditionelle Weihnachtslieder singen. Ob der Weihnachtsmann sie wohl hören kann und einen Blick riskiert?

Wir freuen uns über jeden Gast der Lust hat am **28.11.25** bei uns zu sein!

Wir freuen uns auf Euch!

Das Borstelteam

Besuch. Mit ihren Gitarren kamen uns Toni Scheffler und sein Opa besuchen. Herr Scheffler erklärte den Kindern die Gitarre und zeigte ihnen wie verschiedene Töne gespielt werden.



Akener Vereine und Verbände

Wir am Wasser: ein Herbstferien-Projekt mit dem Hort „Entsandet und aufgetaucht: Wir erwecken Bilder zum Leben!“



Im dritten Hort-Ferienprojekt sind wir dem Wunsch der Kids gefolgt und haben in nur einer Woche eine Ausstellung auf die Beine gestellt: und die kann sich sehen lassen! Gemeinsam haben wir genau hingeschaut, Posen in die eigenen Körper übertragen, mit Recycling Kostüme gebastelt und damit Gemälde der europäischen und außereuropäischen Kunstgeschichte nachgestellt.



Die finalen Foto-Shootings erfolgten im Gutshof Lorf, auf der ehemaligen Georg-Placke-Werft und anderen prominenten Locations in Aken die am besten zu den nachzustellenden Gemälden passten. Außerdem wurden Rahmen und pfiffige Collagen entwickelt. „Tableaux Vivants“ - Lebende Bilder für alle, die ihre Ferienwoche kreativ und gemeinschaftlich gestalten wollten. Festlicher Abschluss war die Ausstellungseröffnung der Fotos und Collagen in der Marienkirche, mit dabei viele Eltern, Stadträte, der Bürgermeister Jan-Hendrik Bahn; und natürlich noch mehr Kids der Grundschule und Kita.

Geführt von jungen Museums-Guides und einem „Verkaufsstand“ für Snacks und Postkarten-Drucke. Die Ausstellung geht 2026 womöglich in der Region auf Tour, Anfragen gibt es schon!

Die Sekundarschule und die Grundschule Werner Nolopp besuchen im Rahmen des Lehrplans die Ausstellung, um sich über Kunstgeschichte auszutauschen und Kreativität sicht- und erlebbar zu machen.

Wer alle 10 Akener Meisterwerke sehen möchte, dem empfehlen wir einen Abstecher auf die Website. Die hier abgebildeten Fotos sind den Gemälden „Das Floß der Medusa“ von Théodore Géricault und „Der Schmetterlingsjäger“ von Carl Spitzweg nachempfunden.

Das Hortprojekt wurde organisiert und durchgeführt von „Wir am Wasser“ - ein regionales Netzwerk-Projekt im Programm „Engagiertes Land“ der DSEE - Deutsche Stiftung für Engagement und Ehrenamt.

Mit freundlicher Unterstützung der Stadt Aken und einer Vielzahl von regionalen und überregionalen Partnern:

FahrradStop Gut Lorf Aken

Wir mit Dir e.V.

Other Music Academy

Kulturboot Mary Jane - Altenburg am Meer

Werftvolle Zukunft e.V.

Fotografie von thisismywork.online

Die Fotos, Kontaktmöglichkeit und weiterführende Informationen findest du unter:
<https://wassergeschichten-aken.de/>

„Werftvolle Zukunft e.V.“



Trotz Sturm und Kälte: Kneipp-Verein verabschiedet das Kneipp-Becken in die Winterpause

Am Sonntag, 26.10.25 zeigte sich das Wetter von seiner ungemütlichen Seite: Stürmische Böen und nur 6 Grad Celsius hielten jedoch die Mitglieder des Kneipp-Vereins nicht davon ab, ein letztes Mal in dieser Saison das Kneipp-Becken zu nutzen. Nach einer kurzen Aufwärmphase wagten sich die Teilnehmenden im traditionellen Storchengang durch das kühle Nass. Im Anschluss an das erfrischende Ritual stärkten sich die Vereinsmitglieder mit heißem Pfefferminztee und herzhaften Schmalzbrot. In geselliger Runde wurde so das „Abkneippen“ gefeiert und die Saison verabschiedet. Die Vorfreude auf das nächste Jahr ist bereits groß - dann heißt es wieder: Auf ins kühle Wasser!

Beate Hanson + Nadine Meyer
-Vorstand-
Kneipp-Verein Aken (Elbe) e.V.
0151/12308239
info@kneipp-verein-aken.de



Der Abwasserzweckverband informiert

NACHRUF

Wir erhielten die traurige Nachricht zum Ableben unseres ehemaligen Mitarbeiters und Kollegen

GEROLD ZIEGLER

im Alter von 85 Jahren.

Herr Ziegler trat am 16.03.1995 in unser Unternehmen ein. Während seiner Betriebszugehörigkeit war er anfangs als Sachbearbeiter und zuletzt auch als stellvertretender Geschäftsführer eingesetzt.

Zum 31.10.2003 ist Herr Ziegler in den wohlverdienten Ruhestand gegangen.

Herr Ziegler zeichnete sich durch seine Pflichttreue, Engagement und Gewissenhaftigkeit aus. Seine Aufgeschlossenheit und sein aufrichtiger Charakter sichern ihm eine dankbare Erinnerung bei allen die mit ihm zusammen gearbeitet haben.

Wir werden seiner stets in Ehren gedenken.

Geschäftsleitung, Mitarbeiter und ehemalige Kollegen des Abwasserzweckverbandes Aken (Elbe)



— Anzeige(n) —

★ Bald ist Weihnachten. ★

Denken Sie an
Ihre Festtagsgrüße!

A festive Christmas card featuring a row of green Christmas ornaments and pinecones resting on a bed of white snow. In the background, there's a glowing Christmas tree and falling snowflakes. The overall theme is cozy and seasonal.

Ihre Medienberatung vor Ort ist für Sie da:

Mareike Wolf

0171 2169588 | m.wolf@wittich-herzberg.de

Mit Ihrer Hilfe
finden Kinder
Platz zum
Spielen.

A photograph of a hand holding a piece of paper with a colorful child's drawing. The drawing depicts a person sitting on a slide, a tree with fruit, and a small structure. The background is slightly blurred, showing what appears to be a playground or garden area.

Spenden
Sie unter
www.dkhw.de



SCHÖNEMANN
Entsorgung

Der 6. Container kommt ohne Transportkosten zu Ihnen.
Sie zahlen nur den Inhalt!

Bei erhalten bei einer Bestellung (Anlieferung von Schöngut o. Bestellung Container zur Entsorgung von Abfällen) einen Stempel. Bei Vorlage der komplett gefüllten Stempelkarte erhalten Sie den nächsten Container kostenfrei angeleistet. Sie zahlen nur die Entsorgung o. das angeleistete Schöngut. Stempelkarte nur für Privatkunden und Vereine. Eine Bergabzahlung ist nicht möglich. Behältergrößen von 1,5 - 40,0 m³.

Schaff dir 'nen Container an - ruf doch an bei Schöinemann!

Aktion Oktober + November

Grünschnitt & Laub

15%* RABATT

TEL 0340 - 8505218

www.schoenemann-entsorgung.de

Diese Preise
sind der
Wahnsinn!
Jetzt
günstig
online
drucken
Druckkosten vergleichen
und bares Geld sparen!

WERNDL OPTIK BLEIBT IN AKEN

... hier sind wir weiter für Sie da!

UNSER TEAM FÜR SIE IN AKEN

3D-SEHTEST & REFRAKTION

DNEye®-SCAN AUGEN-VERMESSUNG

HÖRGERÄTE-ANPASSUNG

SEIT 2007

WERNDL OPTIK IN AKEN

Sehen & Hören in Aken
Inhaber: Matthias Werndl
Kothener Straße 17, 06385 Aken
Telefon (03 49 09) 33 90 39, akен@werndl-optik.de

Fotolia_76135125

LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

vor Ort

IHR DIENSTLEISTER

Meisterbetrieb
Frank & Frank Inhaber Detlef Frank

Seit 25 Jahren für Sie da.

Bausanierung / unsere Leistungen:

- Neu-Umbau • Innenausbau/Trockenbau
- Stuckfassaden • Vorhangfassaden • Vollwärmeschutzfassaden
- Glatzputzfassaden • Natursteinklinker/Klinkerriemchenfassaden
- Treppen- und Treppenhaussanierung/Granit Fensterbänke
- Fliesenarbeiten/Bäder • Fußbodenverlegung
- Fenster- und Türen aus Kunststoff und Holz/Innentüren
- Maler- und Tapezierarbeiten • eigenes Gerüst

03 49 09/82422 • 0173/8966797
Bahnhofstraße 44 • 06385 Aken - Termine nach Vereinbarung -

Firma Lars Weise **all in one**

- Garten- und Landschaftsbau (Gartengestaltung und Pflasterarbeiten)
- Hecken- und Baumbeschnitt
- Baumfällarbeiten (Klettertechnik)
- Trockenbau und alle Arbeiten in Haus und Hof
- Lieferung von Schüttgütern aller Art
- Hausentrümpelung/Beräumung

Dessauer Landstr. 57 b • 06385 Aken/Elbe
Telefon: 034909-86605 • Mobil: 0172-7418393



**vor Ort
IHR DIENSTLEISTER**



Den Energieverbrauch eindämmen

Anzeige

Die energetische Sanierung älterer Gebäude lohnt sich für die Umwelt und für Hauseigentümer gleichermaßen. Denn angesichts stark gestiegener Energiepreise auf der einen sowie staatlicher Fördergelder auf der anderen Seite macht sich die Investition noch schneller bezahlt als gedacht. Laut einer Studie im Auftrag des Verbraucherzentrale Bundesverbands (VZBV) und der Deutschen Unternehmensinitiative Energieeffizienz (DENEFF) rechnet sich Sanieren in fast allen Fällen. In der Regel bildet die Fassadendämmung dabei den ersten Schritt, da sie wirksam, sofort und dauerhaft den Heizenergieverbrauch senkt. Anders als im Neubaubereich sind die staatlichen Fördermittel gesichert. Energieberater begleiten bei der Planung, unter www.dämmen-lohnt-sich.de etwa sind Ansprechpartner gelistet.

djd 70336



Foto: djdQualitaetsgedaemmt/Getty-Imagesunava1

FRANKE

PERSONEN- UND GÜTERTRANSPORTE, FAHRZEUGVERMIETUNG

AKEN (034909) 83383

Krankentransportfahrten für alle Kassen und BG's
sitzend und im Rollstuhl mit Rampe

Gütertransporte mit
Transporter und Anhänger

Vermietung Kleinbus, Transporter, Anhänger

Hier unsere Leistungen:

- Dachdecker-
- arbeiten aller Art
- Dachklempnerarbeiten
- Fassadensanierung
- Zimmerarbeiten
- Schornsteinsanierung
- Bagger- und
- Erdarbeiten
- Asbestentsorgung
- Gerüstbau
- Maurer-/Rohbauarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Um- und Ausbau
- komplette Abrissarbeiten



HERLAU GmbH
Dach und Bau
Asbestentsorgung

Volker Hermann

An der Mühle 7 • 06385 Aken-Kühren;
Michelner Str. 36
06386 Osterinenburger Land/OT Wulfen

Tel./Büro 034979/2 10 05
Fax 034979/2 25 75
Handy 0172/5 46 01 62
www.herlau-gmbh.de



Yvonne Vandrey

IHRE ALLTAGSHELFERIN

TELEFON 0162-90 52 571

E-Mail | yvonnevandrey.alltagshelperin@gmail.com

Nicht allein sein zu müssen
ist ein gutes Gefühl - auch für
pflegende Angehörige.

Gemeinsam statt einsam!



Ich biete Dienste zur Unterstützung im Alltag und bei der Verrichtung der Aktivitäten des täglichen Lebens an, wie z. B.:

- Einzelbetreuung (z. B. Begleitung zu Ärzten und Behörden, allg. Betreuung etc.)
- Familienentlastende Dienste (Betreuungs- und Entlastungsleistungen)
- Alltagsbegleitung
- gemeinsam einkaufen gehen oder der direkte Einkaufsservice
- gemeinsames Kochen/Backen
- gemeinsame Spaziergänge
- Gespräche führen, Gesellschaftsspiele spielen
- Tagesbetreuung einzeln oder in Kleingruppen (Tierpark, Theater, Restaurantbesuch etc.) ... und viele weitere Leistungen



Durch die landesrechtliche Anerkennung meines Angebotes zur Unterstützung im Alltag nach §§ 45 a bis 45 d SGB XI, ist es mir möglich, meine Leistungen mit den Pflegekassen abzurechnen!



Hausservice Florian Vandrey

Puschkinstraße 12 • 06385 Aken (Elbe)
Telefon: 0152/28 57 00 63
E-Mail: hausservicevandrey@gmail.com

Unser Leistungsangebot für Sie:

- Haus- & Wohnungsausräumung
- Haushaltsauflösung
- Entrümpelungen
- Kleintransporte
- Abrissarbeiten, Entkernung von kleineren Objekten
- Entsorgung von Gartenabfall, Grünschnitt, Erdauhub
- Landschafts- & Grünflächenpflege
- Grabpflege
- Gehwegreinigung & Pflege
- Unkrautvernichtung
- Rasen mähen
- Baumverschnitt, Heckenschnitt
- Kleinreparaturen & Einbau von Fertigelementen
- Winterdienst
- Hausverwaltung

Weitere Leistungen auf Anfrage!

Die Männer für Ihre Fälle, vom Hausservice Vandrey

www.hotel-breitenbacher-hof.de

HEIMAT TO GO

Entdecke auch Deinen Ort!



Jetzt kostenfrei in Deinem Store!
meinort.app/download

App Store Google Play Web-App unter meinort.app



NEUERÖFFNUNG AM 01.12.2025



P
H
Y
S
I
O
T
H
E
R
A
P
E
U
T
E
N

SUSIGKER STRASSE 1 IN 06385 AKEN
034909 / 398990

PKW-Aufbereitung



Professionelle Fahrzeugpflege:

- Innen & Außenreinigung
- Polster & Leder-Reinigung
- Hochglanz Lackpolitur mit Versiegelung
- Felgenreinigung-Motorwäsche-Glasreinigung
- hochwertige Keramikversiegelung möglich
- Beseitigung schlechter Gerüche
- vergilbten Himmel aufarbeiten

Stellen Sie Ihr Fahrzeug vor – wir machen Ihnen ein günstiges Angebot für eine professionelle Fahrzeugaufbereitung. Sie steigern damit auch Ihre Verkaufschance bei einem Fahrzeugverkauf!!



Dietz Automobile

Dessauer Landstraße 56 · 06385 Aken

#AllianzReile

Autoversicherung wechseln!

Wir konnten an Beitrag einsparen & uns dazu noch gegen künftige Erhöhungen perfekt absichern! :)

Super!!!

Lass uns gern mal prüfen, was DU bei deinem Wechsel zu uns, Allianz Reile, einsparen kannst!

MELDE DICH JETZT!



Allianz Generalvertretung Reile
Bärstr. 8 06385 Aken / Elbe

Steig ein & melde Dich:

034909 / 86406

marco.reile@allianz.de

www.allianz-reile.de



QR-Code scannen & KFZ-Daten eingeben!
Dann in unsere Rabattaktion einfahren :)

Allianz

Marco Reile
Generalvertretung

★★★★★ 44 Bewertungen